

## صوبائی اسمبلی خیبر پختونخوا

اسمبلی کا اجلاس، اسمبلی خیبر پشاور میں بروز جمعۃ المبارک مورخ 28 دسمبر 2018ء  
بطابق 20 ربیع الثانی 1440 ھجری صحیح گیارہ بجکر بیس منٹ پر منعقد ہوا۔  
جناب سپیکر، مشتاق احمد غنی مند صدر رات پر متمکن ہوئے۔

### تلاؤت کلام پاک اور اس کا ترجمہ

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ。 بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ。  
الْفَارَغَةُ ۝ مَا الْفَارَغَةُ ۝ وَمَا أَذْرَكَ مَا الْفَارَغَةُ ۝ يَوْمٌ يَكُونُ النَّاسُ  
كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ ۝ وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ الْمَنْفُوشِ ۝ فَإِنَّمَا مَنْ تَقْلِبُ  
مَوَازِينُهُ ۝ فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ ۝ وَأَمَّا مَنْ حَفْتُ مَوَازِينَهُ ۝ فَأَمَّا  
هَاوِيَةٌ ۝ وَمَا أَذْرَكَ مَا هَايَةٌ ۝ نَارٌ حَامِيَةٌ۔

(ترجمہ): عظیم حادثہ! کیا ہے وہ عظیم حادثہ؟ تم کیا جانو کہ وہ عظیم حادثہ کیا ہے؟۔ وہ دن جب لوگ  
بکھرے ہوئے پروانوں کی طرح۔ اور پہاڑ رنگ برنگ کے دھنکے ہوئے اون کی طرح ہوں گے۔ پھر جس  
کے پڑے بھاری ہوں گے۔ وہ دل پسند عیش میں ہو گا۔ اور جس کے پڑے ہلکے ہوں گے۔ اس کی جائے  
قرار گھری کھائی ہوگی۔ اور تمہیں کیا خبر کہ وہ کیا چیز ہے؟۔ بھڑکتی ہوئی آگ۔ و آخر الداعویں اُن  
الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ۔

جناب سپیکر: جزاکم اللہ۔

### نشانزدہ سوالات اور ان کے جوابات

جناب سپیکر: کوئی سچنر آور، کوئی سجن نمبر 395، محترمہ شفقتہ ملک صاحبہ۔

\* محترمہ شفقتہ ملک: کیا وزیر امداد، بحالی و آباد کاری ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ پچھلے پانچ سال میں مکملہ ہذا میں بغیر اشتہار کے سکیل 18 تا 1 میں مستقل و غیر مستقل افراد غیر قانونی طریقے سے بھرتی کئے گئے ہیں؟

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو گز شتر پانچ سالوں کے دوران بھرتی شدہ افراد کے نام، شناختی کارڈ، ڈو میسکل، تعلیمی اسناد، عہدہ، سکیل اور تنخواہ کی تفصیل ضلع و ائز فراہم کی جائے؟

جناب محمود خان (وزیر اعلیٰ) (جواب وزیر قانون نے پڑھا): (الف) یہ درست نہیں ہے۔

(ب) کوئی نہیں۔

محترمہ شفقتہ ملک: تھینک یو جناب سپیکر! میں صرف اتنا گزارش کرنا چاہتا ہوں کہ جو مکملہ نے مجھے جواب دیا ہے کہ جی نہیں، میں نے تو پوچھا تھا کہ سکیل ایک تا 18 میں جتنے افراد بھرتی ہوئے، تو کیا ان پانچ سالوں میں کوئی بھی کلاس فور ہو یا کوئی بھی ہو، جو اس پوسٹ پر پانچ سال میں کوئی بھرتی نہیں کی گئی؟ جو صرف جواب دیا ہے کہ جی نہیں، کوئی بھرتی نہیں کی گئی۔

Mr. Speaker: Law Minister, to respond, please.

جناب سلطان محمد خان (وزیر قانون): تھینک یو جناب سپیکر! میں شکریہ ادا کرتا ہوں محترمہ شفقتہ ملک صاحبہ آزریبل ممبر کا، انہوں نے سوال پوچھا ہے کہ پانچ سال میں ریلیف اینڈ ریسیبلیٹیشن کا جو مکملہ ہے، اس میں بغیر اشتہارات کے اگر کوئی بھرتی غیر قانونی طریقے سے کی گئی ہے تو مجھے کا جواب آیا ہے کہ نہیں، ایسی نہ غیر قانونی بھرتی ہوئی ہے اور نہ اشتہار کے بغیر ہوئی ہے، جواب تو بالکل کلیسر ہے جی، اگر میدم کے پاس Specific کوئی ایسی چیز ہے جو ہمارے نالج میں لاس کتی ہیں، کیونکہ مکملہ نے تو بڑا کلیسر کہا ہے کہ ہم نے قانونی طور پر بھی کیا ہے اور سارے پرو سیجر کو ہم نے Follow کیا ہے، اگر Specific کوئی وہ ہے تو وہ Provide کر دیں، ہے بھی نہیں ان شاء اللہ لیکن اگر ہے تو We will take action over

-that

جناب سپیکر: جی ملک صاحبہ۔

محترمہ شنگفتہ ملک: زہ جی منسٹر صاحب نہ دا تپوس کول غواہم چب کوم اشتہارات یا خومرہ بھرتی شوی ده نو پکار دا ده چب د هغی دیتیل راکمے شوی وے، دوئ خو دیر لکھ ہجھ خان ئی خلاص کرے دے، نو ما وئیل چب پکار دا وہ چب دوئ خو لبر دیتیل ورکردی وے کنه، نور زہ پہ دی باندی دیر دسکشن نشم کولی او نہ کول غواہم، I think جب بس زہ مطمئنہ یم د دی جواب نہ۔

جناب سپیکر: مجھے نے کوئی سچن کے مطابق جواب درست دیا ہے، اگر انہیں Furthermore کوئی چیز

چاہیئے تو آپ اس کے لئے الگ کوئی سچن لے آئیں۔ Question No. 410, Mehmood Ahmad Khan Sahib, not present, lapsed. Question No. 399, Mehmood Ahmad Khan Sahib, not present, lapsed. Question No. 409, Miss Shagufta Malik Sahiba.

\* 409 محترمہ شنگفتہ ملک: کیا وزیر آپا شی ارشاد فرمائیں گے کہ آیا یہ درست ہے کہ:

(الف) گز شنہ پانچ سالوں کے دوران ملکہ میں مستقل وغیر مستقل افراد بھرتی کئے گئے ہیں؛  
(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو مذکورہ عرصہ کے دوران گریدیاں سے لیکر سترہ تک کے بھرتی ملازمین کی تفصیل بعده اخباری اشتہار، ٹسٹ انٹرویو اور متعلقہ افراد کے تعلیمی اسناد کی تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب محمود خان (وزیر اعلیٰ): (الف) جی ہاں، گز شنہ پانچ سالوں کے دوران ملکہ میں بھرتی کی گئی ہے۔

(ب) گز شنہ پانچ سالوں کے دوران گریدیاں سے لیکر سترہ تک بھرتی شدہ ملازمین کی کل تعداد تیرہ سو بتیں ہے جس میں چیف انجینئرنگ نارتھ اور اس کے ساتھ Attached دفاتر میں تین سو اٹھانوے بھرتیاں ہوئی ہیں جبکہ چیف انجینئرنگ ساؤنچ اور اس کے Attached دفاتر میں نو سو چونتیس بھرتیاں ہوئی ہیں اور ڈی جی سمال ڈیمز میں ایک بھرتی ہوئی ہے، مزید برآں گز شنہ پانچ سالوں کے دوران پبلک سروس کمیشن کے ذریعے کوئی بھرتی نہیں ہوئی ہے، مندرجہ بالاوضاحت ایوان کو فراہم کی گئی۔

محترمہ شنگفتہ ملک: کوئی سچن نمبر 409 ایر یگیشن ڈیپارٹمنٹ کا ہے۔

جناب سپیکر: آپا شی۔

**محترمہ شگفتہ ملک:** اس میں سر امیرے خیال میں ڈیپارٹمنٹ کے جو لوگ ہیں، میں ان کو Appreciate کروں گی کہ فرست ٹائم جواب مجھے ملا ہے، تو میں اس سے Satisfied ہوں کیونکہ جتنی ڈیل سے مجھے جواب دیا گیا ہے، میرے خیال میں اگر تمام ڈیپارٹمنٹ اسی طریقے سے کام کریں تو مجھے اور ہم سب پارلیمنٹریز کو خوشی ہوگی، میں مطمئن ہوں۔

(تالیف)

**Mr. Speaker:** Thank you. Question No. 430, Mian Nisar Gul Sahib, not present, lapsed. Question No. 448, Sahibzada Sanaullah Sahib, not present, lapsed. Question No. 442, Sahibzada Sanaullah Sahib, not present, lapsed. Question No. 481, Khushdil Khan Advocate Sahib.

\* 481 – جناب خوشنده خان ایڈو کیٹ: کیا وزیر رعایت ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) گزشتہ حکومت میں Development activities in militancy hit area of

Koh-e-daman, previously PK-70 Peshawar کے نام پر پراجیکٹ منظور ہوا تھا؛

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو:

(i) مذکورہ پراجیکٹ میں زراعت کی مدد میں کتنی رقم افسڈ مختص کیا گیا تھا، تفصیل بمعہ دستاویزات / رسید کے ساتھ فراہم کی جائے؟

(ii) مذکورہ رقم کہاں اور کونسے اوزار خریدنے میں خرچ ہوئی، نیز کتنی تعداد میں کس قسم کی کھاد خریدی گئی اور کس قسم کی سبزیوں کے پیچ خریدے گئے؟

(iii) کن کن کاشتکاروں از مینداروں میں کس طریقہ کار کے تحت تقسیم کی گئی، کاشتکاروں کے نام ولدیت، پتہ اور شناختی کارڈ کی کاپی بمعہ کو اُنف فراہم کئے جائیں؟

(iv) مذکورہ بالا اشیاء خریدنے کے لئے ٹینڈر ہوئے ہیں، ٹینڈر کی تفصیل بمعہ ٹھیکیدار کے کو اُنف فراہم کی جائے؟

**جناب محب اللہ خان (وزیر رعایت، حیوانات، ماہی پوری و امداد بآہی) (جواب وزیر قانون نے پڑھا):**

(الف) جی ہاں، PK-70 (سابقہ) Development activities in militancy (PK-10)

Special (SDU) کے نام سے پراجیکٹ منظور ہوا تھا جو کہ hit area of Koh-e-Daman کا تھا۔ Development Unit

(i) اس پر اجیکٹ میں درج ذیل رقومات مخصوص کی گئی تھیں، مذکورہ پر اجیکٹ پر 15-2014 کے دوران 13.970 ملین منظور ہوئے تھے جبکہ اسی سال کے دوران ٹوٹل خرچ 5.99 ملین تھا، باقی رقم اف لف کی گئی تھی۔ بجٹ کاپی Expenditure statement اور Surrender statement اور 2015-16 کے دوران میں 51.14 ملین روپے منظور ہوئے تھے جبکہ اسی سال کے دوران ٹوٹل خرچ 51.139 ملین ہوا تھا۔ بجٹ کاپی، خرچ اور Excess/Saving کاپی مسلک ہے۔

(ii) خرید اری کی لست اور بلزر لف ہیں۔

(iii) تمام ریکارڈ متعلقہ سر کل زراعت آفیسر کے پاس محفوظ ہے۔ چونکہ یہ ریکارڈ بہت زیادہ ہے۔ لہذا تمام ریکارڈ پیش کرنا مشکل ہے، البتہ اس کو کسی بھی وقت چیک کیا جاسکتا ہے۔

(iv) تمام اشیاء کے ٹینڈر رز اور ٹھیکیداری کو انف لاف ہیں۔

جناب خوشدل خان ایڈوکیٹ: سر! اس کو سچن کے جواب سے میں بالکل مطمئن نہیں ہوں اور سر! آپ کے علم میں لانا چاہتا ہوں کہ یہ Development activities in military hit area کے لئے آٹھ سو اسی ملین منظور ہو چکے تھے جس میں ایک Component ہماری اگر یہ پکھر کے لئے بھی تھا، سر! آپ ملاحظہ فرمائیں انہوں نے جو جواب دیا ہے، کوئی انہوں نے تفصیل یا انکے ساتھ جو مطلب ہے The credible documents have not been attached with the answer فرمائیں، یہ کہتے ہیں کہ اس پر اجیکٹ میں درج ذیل رقمات مختص کی گئی تھیں، مذکورہ پر اجیکٹ میں 2014-15 کے دوران 13.97 ملین منظور ہوئے تھے جبکہ اسی سال کے دوران ٹوٹل خرچ 5.9 ملین تھا، باقی رقم Surrender کی گئی تھی، بجٹ کاپی اسٹیمپٹ اف ہے، اس کے ساتھ کچھ بھی نہیں ہے۔ اب ہمیں کس طرح یہ اندازہ ہو گا کہ واقعی یہ جو جواب دے رہا ہے This should be based on the documents اور ہم نے ڈاکیومنٹس بھی مانگے ہیں اور یہ میرا سوال ہے کہ مذکورہ پر اجیکٹ میں تقریباً فنڈر زراعت کی مدد میں مختص کیا گیا تھا، تفصیل بمعد دستاویزات ورسيد کے ساتھ فراہم کی جائے؟ تو

انہوں نے اس کے ساتھ کوئی تفصیل یارسید پیش نہیں کیا ہے، تو ہم کس طرح اس سے مطمئن ہو سکتے ہیں؟ اور سر! آپ کی توجہ میں لانا چاہتا ہوں یہ سر! سوچ کی بات ہے کہ اتنی کرپشن ہوئی ہے کہ آپ سر! ملاحظہ فرمائیں یہ صرف کوہی دامان ایریا ہے ڈسٹرکٹ پشاور، PK-10، اور It was comprising PK-10, which is divided into PK-70 and PK-71, Now it is divided into PK-70 and PK-71 کا تھا، اب ایک حلقة کے لئے 2018 880.634 million upto June 2018 اور اس میں سر! آپ ملاحظہ فرمائیں، افسوس کی بات ہے کہ مجھے قلم کی ضرورت ہے، مجھے کالج کی ضرورت ہے، مجھے پینے کے پانی کی ضرورت ہے اور یہ مجھے کیا دیتا ہے، ایگر کلپر سیکٹر میں سر! آپ ملاحظہ فرمائیں Free distribution of fertilizer گیا رہ ہزار تین سو چودہ بیگز 22.62 ملین اس کی قیمت ہے، ویجیٹیبل سیڈ مجھے دے رہے ہیں، آپا شی ہے نہیں، ابھی Next Question جو آرہا ہے، وہ اوج نہر پر آرہا ہے، وہاں پر پانی نہیں ہے تو مجھے Vegetable seed، Maize seed، Vegetable seeds کی کیا ضرورت ہے؟ Fertilizer، Pesticide and fruit plant کتنے کی؟ 5.999 ملین سر! یہ عجیب بات ہے، ہمارے ملک کی اکانومی کو دیکھیں اور یہ Machinery and equipments Bush Cutter یہ 28.295 ملین، یہ فارمز ٹریننگ تو سر! مشینری ایڈ 'ایکو یچمنٹس'، اور 'بشن'، اور سپرے پپر یہ تو ان علاقوں میں دینا چاہیئے جہاں پر پانی ہو، ہماری توذر خیز میں بھی بخرا ہو چکی ہے جو اس کے بعد Next Question آرہا ہے اوج نہر پر، جو مشہور ہے، کسی دنیا میں اوج نہر میں نہیں ہوتیں، سب نہریں جو ہوتی ہیں آبی ہوتی ہیں، تو سر! میں اس سے مطمئن نہیں ہوں، میں یہ ریکویسٹ کروں گا کہ اس کو، لنسرنڈ، سٹینڈنگ کمیٹی کو ریفر کر لیں یا اس پر ڈیبیٹ کے لئے میں نوٹس ہاؤس کو اور آپ کو مناسب ہے، کیونکہ سر! اس میں بہت زیادہ Irregularities ہو چکی ہیں، اس میں بہت زیادہ Lapses ہیں اور یہ آپ خود اندازہ لگاس کتے ہیں You are senior and serious politician، آپ سمجھتے ہیں کہ آیا ایسے علاقے میں جہاں پانی نہ ہو تو ان کی کیا ضرورت ہے اور کتنے سر! میں اس سے مطمئن نہیں ہوں۔ 57.9 ملین، تو سر! میں اس سے مطمئن نہیں ہوں۔

Mr. Speaker: Minister for Agriculture to respond, please. Law Minister, please.

جناب سلطان محمد خان (وزیر قانون): تھیںک یو جناب سپیکر! I want to thank Khushdil Khan Sahib, hon'ble Member

صوبے کے عوام کی مناسبت سے ان کی فلاج کے لئے ہوتے ہیں اور یہی اس ہاؤس کا کام بھی ہے سر! یہ ایگر یلچر سے Related Question ہے اور منسٹر ایگر یلچر نے ریکویسٹ کی تھی کہ Because he had to go somewhere to answer the question of the member. اور میرے خیال میں چھٹی بھی آپ سے لی ہوئی ہے، تو انہوں نے میرے حوالے کیا ہے تو سر! انہوں نے جو مانگا ہے کہ گزشتہ حکومت میں کوہ دامان Development activities and militancy hit area of Koh-e-Daman, previous PK-70 پشاور کے نام پر پراجیکٹ منظور ہوا تھا تو That is in the affirmative، یعنی کہ 'ہاں'، ایک پراجیکٹ موجود تھا اس پیچر کا، دوسرا سر! انہوں نے پوچھا ہے کہ مذکورہ پراجیکٹ میں زراعت کی مدد میں کتنی رقم / فنڈ مختص کیا گیا تھا، تفصیل بعده دستاویزات رسید کے ساتھ فراہم کی جائے، تو فنڈ کی جو مانڈنٹ ہے، وہ تو دی گئی ہے، وہ 2014-15 کے دوران 13.970 میلین منظور ہوئی تھی جبکہ اس سال کے دوران ٹوٹل خرچ 5.99 میلین تھا، باقی رقم Surrender کی گئی تھی۔ ابھی سر! یہ پھر 2015-16 کا بھی دیا گیا ہے کہ 51.14 میلین منظور ہوئے تھے جبکہ اس سال کے دوران ٹوٹل خرچ 51.139 میلین ہوا تھا، تو سر! یہ جواب تو آگئے ہیں، اب تفصیل بعده دستاویزات رسید کے ساتھ فراہم کی جائے؟ اس پارٹ کے اوپر ہم آتے ہیں تو وہ لکھا گیا ہے کہ بجٹ کاپی خرچ اور Excess/Saving کی کاپی مسلک ہے لیکن وہ مانگ رہے ہیں دستاویزات اور رسید خریداری کی لسٹ بھی ہے تو Annexures تو وہ کہہ رہے ہیں کہ ہیں، اگر موجود ہیں تو میں ریکویسٹ کروں گا اسے ملی ٹاف سے کہ اگر موجود ہیں تو Annexures اس کے ساتھ اکثر یہ ہوتا ہے کہ سافٹ میں ہوتا ہے یہاں پر ہارڈ کاپی ہمارے پاس موجود نہیں ہوتی، تو اگر ہے تو وہ آزر بیل ممبر کو Provide کر دی جائے، اگر Provide نہیں کی گئی ہو تو یہاں پر سپکر یا ایگر یلچر بیٹھے ہوئے ہیں گلریز میں، تو میں یہاں فور ہی سے ڈائریکشنز ایشون کر رہا ہوں کہ آزر بیل ممبر کو فوری طور پر یہ جتنی بھی ڈیٹائلز ہیں تو وہ ان کو Provide کر دی جائیں، تاکہ وہ دیکھ سکیں تو سر! خوشدل خان ایڈوکیٹ صاحب تو میرے Colleague بھی ہیں، ہمارا بھی ایک ہے تو سر! میری یہی Legal background

ریکویسٹ ہو گی کہ ڈیلیز موجود ہیں صرف Annexures رہتے ہیں، وہ ہم ان کو Provide کر دیں گے Kindly اگر وہ Withdraw کر جائیں اس کو سچن کو۔

جناب سپیکر: خوشدل خان ایڈ و کیٹ صاحب۔

**جناب خوشدل خان ایڈوکیٹ:** میں سلطان محمد خان صاحب کا مشکلور ہوں لیکن سر! آپ دیکھیں اس میں کسی ایک جواب کے ساتھ کوئی کاغذ بھی لف نہیں کیا ہے، اگر ایک کاغذ نہیں مل رہا ہے، اب سارے کو شخص میں، میں نے بھی دستاویز، کیونکہ سوال کے جواب سے مطلب ہے اس وقت تسلی ہو گی جب تک مجھے وہ کاغذات، اب سر! دیکھیں آخری سوال مذکورہ بالاشیاء خریدنے کے لئے ٹینڈرز ہوئے ہیں، ٹینڈر کی تفصیل بعده ٹھیکیدار کے کوائف فراہم کی جائے، تمام اشیاء کے ٹینڈرز اور ٹھیکیدار کے کوائف لف ہیں، تو کہاں پر ہیں؟ تو آخر کیا وجوہات ہیں، کوئی وجہ بھی نہیں بتائی کہ وہ ہمارے پاس نہیں ہیں یا وہ زیادہ ہیں ہم نہیں کر سکتے۔۔۔۔۔

جانب سپیکر: اس پر میں پہلے بھی رولنگ دے چکا ہوں کہ جو بھی ڈیپارٹمنٹ ہے، وہ 20 Atleast Metarial required hard copies alongwith جو بھی ہے وہ دیا کرے، باقی سافت پر ہو گا اور آج پھر میں یہ رولنگ دیتا ہوں کہ یہ پہلے سے Provide ہونا چاہیے یہ چیزیں تمام ممبرز کے لئے، لیکن چونکہ منظر صاحب نے آپ کو یہ ایشورنس دی ہے کہ وہ یہ چیزیں ابھی ہی آج ہی Provide کر دیتے ہیں، تو آپ اس کو دیکھ لیں ان شاء اللہ۔

وزیر قانون: تو میری ایشور نس ہے کہ میں Provide کر دوں گا۔

جناب خوشدل خان ایڈو کیٹ: یہ میرے ایشوز ہیں اور ایسے Petty, Nominal پیسے خرچ ہوئے، یہ بہت مطلب سبزی کا جو بیچ کیا چیز ہوتا ہے، درانتی کیا چیز ہوتی ہے؟ اس پر کمیٹی کو ریفر Important Question ہے اور چاہیے یہ تھا کہ اس پر ڈیپیٹ ہو جائے یا اس کو سٹینڈنگ کمیٹی کو ریفر کیا جائے کیونکہ یہاں پر مجھے ان کی ایشورنس پر یقین ہے کہ یہ 'بینگ'، آدمی ہے، ہمارا بھائی ہے لیکن پھر چاہیے یہ تھا کہ آج منظر موجود ہوتا کیونکہ اس ڈیپارٹمنٹ کا منظر بھی ہے، وہ چاہیے کہ ہمیں جواب دے دیتے، ہمیں بتا دیتے کہ کسی کے ساتھ کوئی چرخ نہیں ہے ٹینڈر کو۔۔۔

جناب سپیکر: اس کو اگر آپ چاہتے ہیں چونکہ 'کنسٹیٹیشن'، منظر بھی نہیں ہیں میں پنڈنگ چھوڑ دوں تاکہ 'کنسٹیٹیشن'، منظر آجائیں تو وہ اس کو -----

جناب خوشدل خان اپڈوکیٹ: سر! میں یہ ریکوویسٹ کرتا ہوں کہ اس کو Defer کریں۔

وزیر قانون: سر! میں یہ Suggest کروں گا۔

جناب سپیکر: جی۔

وزیر قانون: چونکہ خوشل خان ایڈوکیٹ صاحب چاہ رہے ہیں کہ ان کو انفار میشن مل جائے تو میں یہ Annexures کروں گا کہ ان کو انفار میشن مل جائے گی، جو Suggest ہے مانگ رہے ہیں، اگر وہ کہتے ہیں تو وہ اس کو سٹڈی کر لیں گے، اس کو پھر پینڈنگ رکھ لیں، اس کے بعد جب وہ اس کو سٹڈی کریں گے تو جب بعد میں جب منشی صاحب موجود ہوں گے اور وہ پھر اٹھاس کیں گے اس ایشٹ کو -----

جناء پیکر: طہک سے، ابھی Defer کر دستے ہیں، اس کو سمجھنے کو۔

جناب خوشدل خان امڈوکیٹ: تھینک بو۔

جناب پیکر: کوئچن نمبر 446، جناب خوشدل خان ایڈوکیٹ صاحب، آج تو سارے کوئچن خوشدل خان ایڈوکیٹ صاحب کے ہیں۔

\* 446\_ جناب خوشنل خان ایڈو کیٹ: کپاوزیر آپاٹی ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ سال 2013 سے 2018 تک مختلف سکیموں کے لئے مختلف اضلاع کو فنڈز دیے گئے ہیں؟

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو مذکورہ عرصہ میں جن جن اضلاع کو فند فراہم کیا گیا ہے، ضلع واپس تفصیل فراہم کی جائے، نیز مذکورہ عرصہ کے دوران ضلع پشاور میں اونچ نہر کی بھالی کے لئے حکومت نے کیا اقدامات کئے تھے، اگر نہیں تو نظر انداز کرنے کی وجوہات بتائی جائیں؟

جناب محمود خان (وزیر اعلیٰ) (جواب وزیر قانون نے پڑھا) (الف) جی ہاں، یہ درست ہے کہ سال 2013 سے 2018 تک صوبہ کے مختلف اضلاع میں آبپاشی کے منصوبوں کے لئے حسب ضرورت فنڈز مہباکے گئے ہیں۔

(ب) سال 2013 سے 2018 تک ضلع وائز فراہم شدہ فنڈز کی تفصیل درج ذیل ہے:  
 سال 2013 سے 2018 تک سالانہ ترقیاتی پروگرام میں مختلف اضلاع میں خرچ شدہ رقم کی تفصیل

نمبر شمار	نام ضلع	خرچ شدہ رقم (ملین روپے)
1	ایبٹ آباد	645.05
2	بنوں	741.88
3	بلگرہام	100.90
4	بوئیر	217.11
5	چارسده	3485.85
6	چترال	91.88
7	ڈی آئی خان	1890.56
8	دیر	1216.89
9	ہنگو	79.43
10	ہری پور	957.18
11	کرک	398.47
12	کوہاٹ	180.75
13	کوہستان	68.49
14	ملاٹ	367.82
15	مانسہرہ	404.23
16	مردان	1567.90
17	نوشہرہ	8211.44
18	پشاور	3369.88
19	شانگلا	127.94

2139.31	صوابی	20
2244.15	سوات	21
124.90	ٹانک	22
61.53	تورغر	23
28693.53	ٹوٹل	

مزید برآں عرصہ مذکورہ میں حکومت نے ورسک کینال سسٹم کی 'ری ماڈلنگ'، کے لئے ایک منصوبہ تقریباً گیارہ ارب روپے کی لاگت سے منظور کیا ہے اور اس منصوبے پر انتہائی تندی سے کام ہو رہا ہے۔ اس منصوبے میں ورسک لفت کینال (اوچ نہر) اور ورسک گریویٹی کینال پر کام کیا جا رہا ہے۔ پہلے مرحلے میں ورسک کینال میں پانی کی بحالی کے لئے ورسک پمپ ہاؤس میں پرانے اور بوسیدہ پمپس تبدیل کئے جائیں گے تاکہ نہر مذکورہ کو مقررہ پانی بہم پہنچایا جاس کے۔ اس سلسلے میں پمپوں کی برآمدگی کا کنٹریکٹ ایوارڈ ہو چکا ہے اور پمپوں کی 'مینوفلپچر نگ'، بیرون ملک میں شروع ہے اور امید ہے کہ اگلے سال ماہ نومبر تک پمپوں کی تنصیب ممکن ہو جائے گی۔ علاوہ ازیں منصوبے کے دوسرے مرحلے میں ورسک ڈیم سے ایک نئی ٹول بنائے جائے گی، جس سے ورسک گریویٹی کینال اور ورسک کینال کو اضافی پانی بھی مہیا کیا جائے گا۔

جناب خوشدل خان ایڈو کیٹ: تھیں یو سر! ان کا جواب جس طرح پہلے میں نے آپ سے عرض کیا اوچ نہر، اس کے ساتھ ہمارے 70-PK اور 71 کی تقریباً سینکڑوں جریب زمین آتی ہے اور اس سے پہلے یہ زرخیز میں تھی، مجھے اب بھی یاد ہے کہ جب میں لڑکا تھا، سکول میں پڑھتا تھا تو وہاں پر ہماری گھانیاں ہوتی تھیں یہ گڑ بنانے کی جو ہوتی ہیں، اب تقریباً تیس سال سے سر! وہ زرخیز میں بخیر میں تبدیل ہو چکی ہے جس کی وجہ سے وہاں پر بے روز گاری میں بھی اضافہ ہو چکا ہے، لوگوں میں تحریب کاری زیادہ، دہشت گردی بھی زیادہ، اب انہوں نے یہ لکھا ہے، سر! میں یہ ذرا پڑھنا چاہتا ہوں، آپ کی اجازت سے، مزید برآں عرصہ مذکورہ میں حکومت نے ورسک کینال سسٹم کی 'ری ماڈلنگ'، کے لئے ایک منصوبہ تقریباً گیارہ ارب روپے کی لاگت سے منظور کیا ہے اور اس منصوبے پر انتہائی تندی سے کام ہو رہا ہے، اس منصوبے میں ورسک لفت کینال (اوچ نہر) اور ورسک گریویٹی کینال پر کام کیا جا رہا ہے، پہلے مرحلے میں

ورسک کیناں میں پانی کی بھالی کے لئے ورسک پپ ہاؤس میں پرانے اور بوسیدہ پکپس تبدیل کئے جائیں گے تاکہ نہر مذکورہ کو مقررہ پانی بہم پہنچایا جاسکے۔ اس سلسلے میں پکپوں کی برآمدگی سر! میں ثامن اور نہیں لوںگا، میں صرف ریکویسٹ یہ کروں گا آپ سے اور ہاؤس سے کہ یہ اس کی جو اخخار ٹیڑیں وہ اگر ہمارے ساتھ بیٹھ جائیں اور انہوں نے جو منصوبہ شروع کیا ہے وہ گیارہ ارب، تاکہ ہم مطمئن ہو جائیں کہ یہ کیا کر رہے ہیں؟ وہاں پر ہم سائنس پر چلے جائیں کیونکہ When I was Deputy Speaker ایک وزٹ کیا تھا، میں ورسک ڈیم بھی گیا تھا، وہاں پر جو واپڈا کا جو گرد ہے وہاں بھی گیا اور سارا میں نے دیکھا، ابھی تک وہ پینڈنگ ہے، تو اگر آپ حکم کر لیں، رو لنگ پاس کر لیں کہ ایک کمٹی بن جائے اور ہم اس چیز کو وزٹ کر لیں گے، یہ پکپس کہاں پر ہیں، آیا یہ ٹھیک بھی ہیں یا نہیں؟ تو It is in interest of public اور اس ایریا کے Interest میں ہے، تو میں ۔۔۔

Mr. Speaker: Minister for Law, to respond, please.

جناب سلطان محمد خان (وزیر قانون): تھینک یو جناب سیکر! یہ بہت اہم ایشو ہے اور پشاور سے بھی تعلق ہے اور چونکہ پشاور Hub ہے، تو صوبے سے تعلق ہے، اس میں سر! Basically جواب تو ان کو ملا ہوا ہے تو میرے خیال میں وہ ایک ایشو جو انہوں نے اٹھایا ہے اور نہر کا جو ایشو ہے کہ اس کی بھالی کے لئے کیا Steps لئے جا رہے ہیں؟ تو ڈیپارٹمنٹ نے تو جواب دیدیا ہے جی کیونکہ اس میں اگر سر! آپ دیکھیں یہ سیکنڈ پورشن ہے، اس کا جواب، تو وہ ہے کہ ورسک کیناں سسٹم کی 'ری ماڈل'، کے لئے ایک منصوبہ تقریباً گیارہ ارب روپے کی لاگت سے منظور ہو گیا ہے اور اس منصوبے پر انتہائی تند ہی سے کام ہو رہا ہے، ورسک لفت کیناں جو وہ آزادی ممبر پوچھ رہے ہیں اور ورسک گریوئیٹی کیناں پر کام کیا جا رہا ہے، اب سر! اس میں یہ ہے کہ پکپ ہاؤس میں جو پرانے اور بوسیدہ پکپس تھے وہ تبدیل کئے جائیں گے، اس سے نہر کو پانی پہنچ سکے گا اور جو پکپوں کی ایپورٹ ہے، اس کا کنٹریکٹ award ہو چکا ہے اور اس کی 'مینوفیکچر نگ'، بھی اور سیز 'مینوفیکچر نگ'، شروع ہے اور اگلے سال نومبر تک مطلب انہوں نے ثامن لائن بھی دی ہوئی ہے کہ نومبر تک پکپس کی تنصیب بھی ہو جائے گی تو سر! ایک نئے ٹنل کا بھی ایک پلان ہے۔۔۔

جناب سپیکر: میرے خیال میں ان کے کہنے کا مقصد یہ ہے کہ ہمیں بھی اس میں Involve کریں تاکہ اس میں ہمارا Input بھی شامل ہو جائے 'ری ماؤنگ'، میں اگر کوئی ایشووہ ہو، ادھر کوئی نہیں ہے۔

وزیر قانون: سر! میں اسی کی طرف آ رہا ہوں، میں اسی کی طرف سر! میں آ رہا ہوں، چونکہ---

جناب سپیکر: آج Friday ہے، ذرا شارت کٹ پہ چلیں کہ بزنس بہت زیادہ ہے۔

وزیر قانون: سر! ٹھیک ہے، سر! یہ Steps تو اس لئے میں نے بتائے ہیں کہ ڈیپارٹمنٹ کر بھی رہا ہے، یہ نہیں ہے کہ ڈیپارٹمنٹ غافل ہے، جس طرح انہوں نے Suggest کیا ہے تو سیکرٹری ایریگیشن بہاں پر بیٹھے ہوئے ہیں۔-----

جناب سپیکر: ان کے ساتھ بٹھادیں آپ ان کو اور-----

وزیر قانون: یہ بیٹھ جائیں گے اور اگر سائیٹ پہ وزٹ کرنا پڑتا تو میں یہی فلور سے یہ ڈائریکشن دے رہا ہوں کہ ان کے لئے، اور اگر اور بھی آزریل ممبر زاس علاقے سے Related تو ان کے لئے ایک وزٹ پلان کیا جائے تاکہ آزریل ممبر زاجائیں اور موقع پر دیکھ سکیں۔

جناب سپیکر: ٹھیک ہے، تھینک یو ویری مجھ کو کچن نمبر 458 خوشدل خان ایڈو کیٹ صاحب۔

\* 458 \_ جناب خوشدل خان ایڈو کیٹ: کیا وزیر زراعت ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ گزشتہ حکومت نے سال 2013 سے 2018 تک انصاف فوڈ پروگرام کے تحت زمینداروں میں مفت نج (گندم) تقسیم کیا تھا؟

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو مذکورہ عرصہ کے دوران جن جن اصلاح میں نج تقسیم کیا گیا ان کی ضلع و از اور ایر و از تفصیل فراہم کی جائے، نیز ضلع پشاور کے جن زمینداروں میں مذکورہ پروگرام کے تحت نج تقسیم کیا گیا، نج کی مقدار اور زمینداروں کی ملکیت کی مکمل تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب محب اللہ خان (وزیر زراعت، حیوانات، ماہی پروری و امداد بآہمی): (الف) گزشتہ حکومت نے سال 2015-16 اور 2016-17 کے دوران زمینداروں میں مفت نج تقسیم کیا تھا۔

(ب) انصاف فوڈ پروگرام کے تحت خیر پختو نخوا کے تمام اصلاح میں گندم نج تقسیم کیا گیا جن کی ضلع و از تفصیل (50 Kg Bag) درج ذیل ہے:

نمبر شار	صلع	2015-2016	2016-17
1	ایسٹ آباد	4065	---
2	بنوں	11750	---
3	بلگرام	10000	---
4	بوئیر	14475	---
5	چار سدہ	27916	---
6	چڑال	6440	1539
7	ڈی آئی خان	56878	---
8	دیرلوئر	15000	---
9	دیرا پر	10000	425
10	ہنگو	4624	---
11	ہری پور	8861	---
12	کرک	8000	---
13	کوہاٹ	7700	187
14	کوہستان	3500	---
15	کل مرودت	18414	---
16	ملاکند	3850	74
17	مانسہرہ	20600	---
18	مردان	22527	---
19	نوشہرہ	2242	---
20	شانگلہ	7762	2884
21	صوابی	21265	---

---	21250	سوات	22
---	16000	ٹانک	23

نوت:- ضلع پشاور کے 25089 زمینداروں میں انصاف فوڈ پروگرام کے تحت (50 کلوگرام بوری) گندم پنج تقسیم کیا گیا ہے، ان میں سے ہر ایک زمیندار کاریکارڈ کاغذات پر مشتمل ہے جو کہ ضخیم ریکارڈ ہے، لہذا تمام ریکارڈ پیش کرنا انتہائی مشکل ہے، اس ریکارڈ کو کسی بھی وقت چیک کیا جاس کتا ہے۔

جناب خوشدل خان ایڈوکیٹ: سر! یہ بھی اس سے ملتا جلتا ہے، یہ ایگر یکچھل ڈیپارٹمنٹ کے بارے میں ہے، اگر اس کو بھی پینڈنگ کر لیں تو پھر دونوں ساتھ ہو جائیں گے۔

جناب سپیکر: 458 کو،

جناب خوشدل خان ایڈوکیٹ: جی۔

جناب سپیکر: اچھا وہ پہلا آپ کا 481 تھا، اس کو بھی پینڈنگ کر دیں، جی 458۔

جناب خوشدل خان ایڈوکیٹ: دا ہم هجی سرہ دغہ شی نو بیا به پہ یو خائے فائدہ او شی دیکھبی ہم دغہ نشته دے۔

جناب سپیکر: وہ دونوں، 458 اور 481 دونوں اکٹھے ہو جائیں گے۔

جناب خوشدل خان ایڈوکیٹ: دونوں ہو جائیں گے Because they both are similar

جناب سپیکر: 481 ایڈ 458 دونوں ایگر یکچھ سے Related ہیں، 447 جناب خوشدل خان صاحب، فانس سے Related ہے۔

\* 447 جناب خوشدل خان ایڈوکیٹ: کیا وزیر خزانہ ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آئیا یہ درست ہے کہ گزشتہ حکومت نے صوبہ کے ہر ضلع کو بیو ٹیفیکیشن کی مد میں فنڈ زدیے تھے؟

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو گزشتہ پانچ سالوں کے دوران جن جن اضلاع کو بیو ٹیفیکیشن کی مد میں فنڈ زدیے گئے ہیں، ان کی تفصیل ضلع و ائزایر و ائزاہم کی جائے؟

جناب تیمور سلیم خان (وزیر خزانہ): (الف) جی نہیں، بیو ٹیفیکیشن کی مد میں صرف ضلع پشاور، نو شہر اور ڈویژن ہیڈ کوارٹرز کو درج ذیل اے ڈی پی سکیموں کے تحت فنڈ زدیے گئے ہیں۔

1. 136009-Beautification of Peshawar.
2. 130847-Peshawar Uplift Program.

3. 140797-Uplift & Beautification of Divisional Headquarters in Khyber Pakhtunkhwa.
4. 150417-Beautification and Uplift Municipal Areas on GT Road from Pabbi to Nowshera.

(ب) گزشتہ پانچ سالوں کے دوران وی گئی سکیم واائز ایئر واائز تفصیل درج ذیل ہے، مزید برآل جاری شدہ فنڈز کی ڈویژن اور ضلعی سطح پر تقسیم مکمل لوکل گورنمنٹ کی ذمہ داری ہے، اگر ضرورت پڑے تو اس کی تفصیل متعلقہ مکمل سے لی جائے۔

ASSEMBLY QUESTION NO. 447 (2018-19)						
S.#	ADP Scheme Code & Name	Approved Cost	Financial Year	ADP Allocation	Releases	Expenditure
1	130609 Beautification of Peshawar	1000,000	2013-14.	500.000	378.643	378.643
			2014-15.	127.500	127.500	69.678
			2015-16.	200.000	200.000	17.207
			2016-17.	90.000	190.000	59.473
			2017-18.	372.504	372.504	315.263
	Total		---	---	---	840.264
2	130647- Peshawar Uplift Program	1000,000	2013-14.	500.000	435.721	135.329
			2014-15.	2500.000	2250.000	1565.465
			2015-16.	1078.000	1290.669	1290.669
			2016-17.	300.000	885.059	682.803
			2017-18.	1000.000	1000.000	1000.000
	Total		---	---	---	4674.266
3	140797.Uplift and beautification of Divisional head quarter in KP	6400.000	2013-14.	0.000	000.000	0.000
			2014-15.	300.000	300.000	110.000
			2015-16.	400.000	400.000	150.427
			2016-17.	3000.000	324.188	260.511
			2017-18.	1200.000	4920.981	3882.077
	Total		---	---	---	4403.015
4.	150417 Beautification and Uplift of Municipal area on GT Road from Pabbi to Jehangira	600.000	2013-14.	---	---	---
			2014-15.	---	---	---
			2015-16.	100.000	100.000	100.000
			2016-17.	100.000	280.000	85.350
			2017-18.	245.000	245.000	244.500
	Total		---	---	---	429.850

Mr. Khushdil Khan Advocate: Thank you, Mr. Speaker. It is regarding the beautification of different districts in the Province of Khyber Pakhtunkhwa.

اس میں تو انہوں نے مجھے جواب دیا ہے، تفصیل بھی دی ہے لیکن میں ایک کو سمجھن کرتا ہوں اور وہ یہ ہے کہ یہ کہتے ہیں کہ مزید برآں جاری شدہ فنڈز کی ڈویژن اور ضلعی سطح پر تقسیم ملکہ لوکل گورنمنٹ کی ذمہ داری ہے، اگر ضرورت پڑے تو اس کی تفصیل، تو یہ فناں منش صاحب نے تو مطلب ہے ہم لوکل گورنمنٹ کو وہ کو سمجھن کریں گے، وہ ہمیں کس طرح بتائے گا؟ یا ہمارے ساتھ وہ بیٹھے گا کیونکہ چاہیئے یہ تھا وزیر خزانہ کو کہ وہ لوکل بادیز کے ساتھ بیٹھ کر ان سے تفصیلات لیکر اس میں شامل کر دیتے، تو آیا ان لوگوں کی اس میں ضرورت نہیں تھی۔ دوسری بات یہ ہے سر! کہ جب ایک طرف پر یوں گورنمنٹ پشاور کی Beautification پر اتنے لاکھوں، اربوں روپے خرچ کر رہی تھی، تو پھر ان کو یہ پتہ بھی تھا کہ ہم بی آرٹی بھی شروع کریں گے، تو پھر کیا ضرورت تھی یوں ٹینکیشن کی کہ اب وہی یوں ٹینکیشن جس پر انہوں نے جتنے پیسے خرچ کئے ہیں پشاور ضلع پر، وہ سارے ضائع ہو گئے، ختم ہو گئے اور اب پشاور کھنڈرات میں تبدیل ہو گیا؟ ان کی ذراوضاحت کرنی چاہیئے، تھینک یو سر۔

Mr. Speaker: Law Minister to respond, please.

جناب سلطان محمد خان (وزیر قانون): سر! اگر اس کو تھوڑا سا بھی پینڈنگ رکھ لیں، میرے خیال میں تیور خان آرہے ہیں، اگر اس کو آخر میں لے لیا جائے اس کو سمجھن کو تو وہ بہتر بتاس کیں گے۔

جناب سپیکر: Okay wait کر لیتے ہیں، تیور خان کا کو سمجھن نمبر 505، سردار حسین باک صاحب۔

\* 505 – جناب سردار حسین: کیا وزیر آپا شی ارشاد فرمائیں گے کہ:  
(الف) کنڈل ڈیم کی تعمیر کب تک مکمل ہو جائے گی، اس کی کل لاغت اور اس سے کتنے ایکٹر زمین زیر آب آئے گی، نیز اس ڈیم سے طوائفی ڈائی علاقے کا کل کتنا رقمبہ زیر آب آئے گا اور اس علاقے کے باقی ماندہ علاقے کو پانی دینے کا کوئی پروگرام مستقبل قریب میں ہے، مکمل تفصیل فراہم کی جائے؛

(ب) مذکورہ ڈیم کی، ڈیم بادی، سپل وے، اور چینلز پر کتنے اخراجات آئے ہیں، علیحدہ علیحدہ تفصیل فراہم کی جائے؛

(ج) مذکورہ منصوبے کے پی سی ون کے مطابق کل لاغت اور آیا بعد میں اس کی لاغت میں کمی یا اضافہ ہوا ہے یا نہیں، مکمل تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب محمود خان (وزیر اعلیٰ) (جواب وزیر قانون نے پڑھا): کنڈل ڈیم دسمبر 2018 میں مکمل ہو جائے گا، اس کی کل لागت 2336.47 ملین روپے ہے اور اس سے 13 ہزار دوسرا یکڑ بارانی زمین زیر آب آئے گی، نیز اس ڈیم سے طوطالئی ڈائی علاقے کا دو ہزار دو سو پچاس ایکڑ رقبہ زیر آب آئے گا اور اس علاقے کے باقی ماندہ علاقے کے لئے ڈیم میں پانی کی گنجائش نہیں ہے، البتہ باقی ماندہ علاقے کے لئے پانی کے ذرائع تلاش کئے جاسکتے ہیں جس پر الگ رپورٹ بنائی جائے گی۔

ذکورہ ڈیم کی، ڈیم بادی، سپل وے، اور چینل کے اخراجات کی تفصیل درج ذیل ہے:

S.No	Name of Component	Approval Cost (M)	Expenditure (M)
1.	Dam Embankment	520.768	497.067
2.	Spillway	525.755	464.003
3.	Irrigation Channel system	240.226	258.374

ذکورہ ڈیم کے پی سی ون کی فرنیصلی ٹنڈی کے مطابق اس کی لागت 817.719 ملین روپے تھی جس سے پانچ ہزار ایکڑ اراضی کا زیر آب آنا تھا اور تفصیلی ڈیزائن کے بعد اس کی کل لागت 2336.47 ملین روپے منظور ہوئی جس سے مزید 200 ایکڑ اراضی شامل کی جائے گی اور فی الحال مزید کسی قسم کی کمی یا بیشی کا کوئی امکان نہیں ہے۔

جناب سردار حسین: شکریہ جناب سپیکر میں نے جناب سپیکر! کنڈل ڈیم کے حوالے سے پوچھا ہے کہ یہ کب تک مکمل ہو جائے گا، اس کی کل لागت اور کتنے ایکڑ زمین زیر آب آئے گی؟ مجھے جواب ملا ہے کہ دسمبر 2018 میں یہ ڈیم مکمل ہو جائے گا، اس کی کل لागت 2336.47 ملین ہے اور اس سے 13200 ایکڑ بارانی زمین زیر آب آئے گی۔ جناب سپیکر! جب ہم نیچے 'بریک اپ'، میں دیکھتے ہیں تو Approved cost میں ان لوگوں نے، جو Total cost approved ہے، وہ 1285 ملین ہے اور Expenditure اس کا 1215 ملین ہے اور ظاہر ہے ابھی دسمبر تو ختم ہو جائے گا دو تین دن کے بعد، منظر صاحب ذرا اس کی تفصیل بتائیں کہ یہ جو ٹوٹل کاست ہے، وہ 2.3 ملین بتا رہے ہیں اور Expenditure دسمبر تک وہ 1215 ملین بتا رہے ہیں، تو اس میں تو بڑا تضاد ہے، آیا پی سی ون غلط طریقے سے بنایا گیا، جو کاست بتا رہے ہیں، وہ تو 2.3 ملین ہے اور جو Expenditure ہے، وہ 1215 ملین ہے اور ڈیم کمپلیٹ بھی ہو گیا، تو اس کی اگر وضاحت ہو جائے تو پھر میں بعد میں اس پر بات کرتا ہوں۔

Mr. Speaker: Minister Law, to respond, please.

**جناب سلطان محمد خان (وزیر قانون):** تھیک یو جناب سپکر! بابک صاحب کا شکر یہ سوال پوچھنے کا، سر! یہ کنڈل ڈیم کے بارے میں Basically سوال ہے اور اس میں جوانہوں نے ڈیٹیلز مانگی تھیں، وہ دی گئی ہیں، انہوں نے پوچھا تھا کہ کب مکمل ہو گا؟ تو دسمبر 2018 میں مکمل ہو جائے گا تو ابھی دو تین دن رہتے ہیں، ان شاء اللہ میرے خیال میں کام کمپلیٹ ہوا ہو گا، سائٹ پر کل لگتے 2336.47 ملین ہے اور تیرہ ہزار دو سو میکٹر بارانی زمین زیر آب آئے گی اس کے نتیجے میں، پھر انہوں نے Specifically طوطائی ڈائی کا جو علاقہ ہے اس کے بارے میں پوچھا ہے تو دو ہزار دو سو پچاس ایکڑ رقبہ وہ زیر آب آئے گا اس پر اجیکٹ سے، اور باقی ماندہ علاقوں کے لئے ڈیم میں پانی کے لئے گنجائش تو نہیں ہے لیکن اس کے لئے ایک الگ روپورٹ مکمل کہہ رہا ہے کہ اگر وہاں پر ضرورت ہے تو بالکل وہ ایک الگ روپورٹ بنائی جاسکتی ہے، اس پر بھی کام ہو سکتا ہے۔ پھر یہ جو دوسرا جز ہے سر! اس میں انہوں نے ڈیم کی Embankment کے بارے میں، 'پل وے'، کے بارے میں اور ایریگیشن چینلز یا سسٹم جو ہے، ان کی الگ الگ انہوں نے کاست وہ مانگی، جو اس پر Expenditure ہوا ہے تو اس کی ڈیٹیل بھی سر ایک ٹیبل کے ذریعے دی گئی ہے، اب سری یہ ہے کہ آخر میں ان کا ایک سوال رہ جاتا ہے، سر! اس کی کاست تھوڑی بڑھ گئی تھی، اس کی وجہ یہ ہے کہ جب یہ پی سی ون بنا تھا اور فیون بلٹی سٹڈی ہوئی تھی تو اس وقت اس کی لگتے 813 ملین جو تھی، وہ تھی اور پانچ ہزار ایکڑ اراضی اس کے زیر آب آنا تھی لیکن جب تفصیلی ڈیزائن جب بنا تو اس کے بعد کل لگتے ہے وہ 2336.47 ملین، یا جس طرح وہ کہہ رہے ہیں 2.3 بلین وہ ہو گئی، اس کی وجہ یہ تھی کہ اس میں اس کا جو کمانڈ ایریا تھا وہ بڑھ گیا تھا اور مزید آٹھ ہزار دو سو ایکڑ زمین اس کمانڈ ایریا میں شامل ہوئی تو زیادہ زمین کو فائدہ ہوا، پانی اس سے میسر ہو گا اور یہ ہے کہ اس وقت چونکہ یہ Physically completed ہے کنڈل ڈیم، وہ موقع پر Physically complete ہو چکا ہے تو سر! اور جو ہے اس میں آگے کاست میں کمی بیشی کا کوئی اس طرح کا امکان بھی نہیں ہے کیونکہ وہ Already complete ہو چکا ہے جی۔

**جناب سپکر: بابک صاحب۔**

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! اس کو سمجھنے کے پوچھنے کا جو میرا مقصد تھا، اگر منظر صاحب مجھے توجہ دیں یعنی آپ کے ڈیپارٹمنٹ نے، حکومت کے ڈیپارٹمنٹ نے ایک پی سی ون بنایا، اسی پر اجیکٹ کا، کنڈل ڈیم کا وہ خود بیتار ہے ہیں کہ 2336 ملین روپیہ اس پر لागت آئے گی، ڈیم کمپلیٹ ہوا، 1215 ملین اس پر خرچ ہوئے اور یہ لوگ خود کہہ رہے ہیں کہ 817 ملین Initially اس کی لागت تھی لیکن بعد میں Detailed design بنایا گیا، اب جناب سپیکر! میں جس نکتے پر آنا چاہتا ہوں کہ یہ کس طرح کی ڈیزائنس تھی اور یہ کس طرح کا پی سی ون تھا کہ 1817 اگر اس کی کاست تھی، صحیح ہے وہ بڑھ گئی 1215 تک پہنچ گئی لیکن ان لوگوں نے جو cost Estimated cost کا لالی پی سی ون بنایا، وہ تو 2336 ملین کا ہے، کتنا بڑا فرق ہے جناب سپیکر! جناب سپیکر! میں سمجھتا ہوں کہ یہ اسی ملک کا نہیں سارے اشیاء میں نیچرل ڈیزیز ہیں نیچرل اور میں ریکویسٹ بھی کروں گا کہ منظر لاء اور منظر زوہاں جائیں، یہ بالکل سارے اشیاء میں ایک نیچرل ڈیم سے جناب سپیکر! آپ دیکھیں کہ ڈیم باڈی پر 493 ملین خرچ آیا ہے اور جناب سپیکر! آپ دیکھیں جو ایریگیشن چینائز ہیں، اس ڈیم سے جن زمینوں کو پانی نے جانا ہے، اس پر 256 ملین خرچ ہوا ہے، لیکن جناب سپیکر! جو سپل وے، ہے، سپل وے، جناب سپیکر! اگر آپ اسی ڈیم پر چلے گئے تو آپ کو بڑا دکھ ہو گا، دکھ ہو گا کہ ایک نیچرل پہاڑ کو توڑ کے، نیچرل پہاڑ کو توڑ کے سپل وے، بنایا گیا، مجھے تو نہیں پہتہ کہ ایریگیشن ڈیپارٹمنٹ کس کے پاس ہے اور یہ بھی میرے خیال میں وزیر اعلیٰ کے پاس ہے لیکن میں فلور آف دی ہاؤس کہتا ہوں، فلور آف دی ہاؤس جناب سپیکر! کہ پی سی ون میں Changes کے ایک کثریکٹر کو Oblige کرنے کے لئے پچاس کروڑ روپیہ نہ صرف اس کو Oblige کیا گیا بلکہ نیچرل ڈیم کو، نیچرل ڈیم کو ضائع کر کے، اب جناب سپیکر! مجھے یہ بتایا جائے ہم تو ٹینکنیکل لوگ نہیں ہیں لیکن جو سپل وے، کیا، یہ ممکن نہیں تھا، اگر آپ کا ڈیم باڈی پر خرچ آتا ہے 293 ملین جناب سپیکر! اور آپ پورے پہاڑ کو توڑ کر ایک ٹھیکیدار Oblige کر کے اس کو پچاس کروڑ روپیہ دے رہے ہیں جناب سپیکر! یہ میں چیلنج کرتا ہوں، میں اس حکومت کو چیلنج کرتا ہوں کہ یہ نیب کیس ہے، ارادتاً پی سی ون میں لا کر اور یہ مجھے پتے ہے، میں نام نہیں لوں گا لیکن پچھلی حکومت میں ایریگیشن ڈیپارٹمنٹ جس Changes کے پاس تھا، اگر حکومت میرا یہ چیلنج منظور کرتی ہے تو مجھے خوشی ہو گی، یہ نیب کیس ہے، نیب کیس جناب

سپیکر انچرل ڈیم کو توڑ کے، توڑ کے، صرف اسی لئے کہ اسی ڈیم پر اتنے اخراجات نہیں آرہے تھے اور ڈیپارٹمنٹ خود بتا رہا ہے کہ 817 ملین، یہ اے این پی دور کا منصوبہ ہے، 2012 میں ٹینڈر ہوا ہے، ڈیپارٹمنٹ کا پی سی ون 817 ملین کا ہے، اب 2336 پر کون لے گئے، کس کے لئے لے گئے اور کس کے کہنے پر لے گئے، تو حکومت کو میرا یہ چیلنج منظور ہو تو میرے خیال میں یہ کیس نیب کو بیچ دیں اور پتہ چل جائے گایا ایک سکمیٹی بنائیں۔

جناب سپیکر: منظر لاء!

وزیر قانون: تھینک یو جتاب سپیکر! جس طرح میں نے پہلے بھی، ایک تو وہ کہہ رہے ہیں کہ پہلے جو پی سی ون تھا، اس کے مطابق 817 ملین تھا تو اس کی کاست جب Detailed designing ہوتی ہے اور یہ ہر پراجیکٹ میں ہوتا ہے پی سی ون کے بعد، یہ کوئی پہلا پراجیکٹ نہیں ہے اس صوبے میں یا اس ملک میں یا بھی کہ پی سی ون کے بعد وہ کاست نہ بڑھ جائے، Internationally Detailed designing سٹھ پر، تو ایک تو یہ بات کلیسر ہونی چاہیئے، دوسرا اس کا Reason بھی دیا گیا ہے، اگر مزید آٹھ ہزار دو سو ایکڑ اراضی زمین زیر آب آرہی ہے تو اس کی وجہ سے اس کی جب Detailed designing ہوئی تو اس وقت اس کی جو کاست ہے وہ 2336 ملین تک پہنچ گئی اور اس کی وجہ سے فائدہ یہ ہوا کہ مزید آٹھ ہزار دو سو ایکڑ زمین، بہت، اگر وہ زیر آب آرہی ہے تو میرے خیال میں اس کی اگر کاست بڑھی ہے تو اس میں ایسی کوئی گھبرانے کی بات نہیں ہے۔ دوسرا سر ای ہے، 'پل وے'، کی بات بابک صاحب نے کی، 'پل وے'، جو ہے جو ایک سپر ٹس ہیں، I am not an expert on spillway or dams، Babak Sahib is not an expert on spillway or dams. لیکن انہوں نے پوچھا ہے تو میں نے ڈیپارٹمنٹ سے کہا ہے کہ جواب دیں، تو یہ ہے کہ جو ہے، It can not be constructed on earthen dam Spillway ہے، تو ایک تو یہ ہو گیا، آخری سر انہوں نے جو یہ کاست کا کہا کہ 1215 ملین جو ٹیکل میں ہے، اگر اس کو کریں تو 1215 ملین آرہی ہے اور ادھر جو ہے 2336 ملین وہ آرہی ہے تو سر ای یہ تو اب میں ڈیپارٹمنٹ کے لوگ بیٹھے ہیں، میں ان سے اس کے بارے میں بھی وہ کہہ رہا ہوں کہ وہ مجھے بھیجیں تاکہ میں یہاں پر جواب دے سکوں لیکن انہوں نے جو سپلینٹری کو کچھ Raise کیا ہے تو سر دست میں اس

کا جواب اس طرح دونگا کہ سر تین چیزیں انہوں نے مانگی ہیں، یہ سینڈ پورشن میں Dam embankment کے بارے میں پوچھا ہے، اس کی Cost, expenditure جو embankment ہے، اس کے بارے میں جو Expenditure ہوا ہے اور یہ جو ایریگیشن چینلز یا سٹم جو آگے جا کر بنتا ہے تو اس کے بارے میں پوچھا ہے لیکن سر! اب میں کنفرم کر رہا ہوں، مجھے ڈیلیز ابھی آجائیں گی لیکن چونکہ ڈیم کی کاست میں صرف یہ تین چیزیں تو آتی نہیں، اس کی فیزیبلیٹی بھی ہو گئی ہوئی ہے، ہوئی بھی ہے، Obviously feasibility کے بغیر تو ڈیم بن نہیں سکتا، ٹنڈیز ہوئی ہو گئی اور اس کے بارے میں جو کاست ہے، تو اگر باک صاحب چاہتے ہیں تو میں ڈیپارٹمنٹ کو یہ بھی ڈائریکشن دے رہا ہوں کہ ان تین چیزوں کے علاوہ جو باک صاحب نے مانگی تھیں، ایک ایک چیز پر جتنا خرچ ہوا ہے اور یہ 2336 ملین جو خرچ ہوئے ہیں تو اس کا 'بریک اپ'، دیا جائے کہ یہ سارے پیسے چونکہ اسی ڈیم پر خرچ ہوئے ہیں لیکن وہ 'بریک اپ'، اگر مانگ رہے ہیں تو میں ریکویسٹ یہی کروں گا کہ ان کو مل جائے گا، وہ دیکھ لیں۔ سر! It is financed by the Federal Government. اس کے علاوہ ایک اور یہ ہے کہ یہ ڈیم جو ہے، ایک ایک انفاریشن ہے For the honourable Regularly Inspect کرتی رہی ہے۔ آخر میں چونکہ باک صاحب نے Raise کیا، وہ ہمیں دعوت تو نہیں دیتے، وہ کہتے ہیں آجائیں لیکن وہاں پر دعوت ہمیں نہیں دیتے کہ ہم آجائیں، لیکن اگر وہ چاہتے ہیں تو میں یہیں سے I will direct Irrigation Department، سیکرٹری ایریگیشن بیٹھے ہوئے ہیں کہ وہاں پر ایک ٹور منعقد کیا جائے اور اس وقت تو یہ سی ایم صاحب کے پاس ملکہ ہے تو اگر سی ایم صاحب جاس کتے ہیں وہ جائیں، اگر منشز کو Depute کرتے ہیں، وہ جائیں، باک صاحب ہوں گے، وہاں پر جو بھی Relevant ہوں گے تو ایک ٹور منعقد کر لیا جائے تاکہ On the ground ہم جاس کیں، 'سپل وے'، کو بھی دیکھ سکیں، Dam embankment کو بھی دیکھ سکیں اور وہاں پر ان شاء اللہ ساری چیزیں گراونڈ پر دیکھ سکیں جی۔

جناب سپریکر: جی باک صاحب، میرے خیال میں اچھی تجویز ہے، آپ کو کھانا بھی کھلانا پڑیگا اور-----

جناب سردار حسین: اچھی تجویز ہے، میرے خیال میں پچھلی جو فیڈرل حکومت تھی وہ مسلم لیگ کی تھی تو حکومت کو میرا چیلنج بھی قبول کرنا چاہیئے کہ اس کو نیب کو دے دیتے ہیں میرے خیال میں، میرے خیال میں اس کو نیب کو دے دیتے ہیں۔

وزیر قانون: ٹھیک ہے، سر! ایک تو ایک اصولی بات میں کروں۔

جناب سردار حسین: فیڈرل حکومت تو مسلم لیگ کی تھی ناں، کرپشن تو انہوں نے کی ہو گی ناں۔

وزیر قانون: تو سر! میں ایک اصولی بات بتارہا ہوں، باک صاحب جو آفر کر رہے ہیں، اس گورنمنٹ کے جتنے بھی پرانی حکیمیں ہیں، صرف یہ پراجیکٹ نہیں، آن دی فلور آف دی ہاؤس میڈیا بھی موجود ہے، آن دی فلور آف دی ہاؤس ۔۔۔۔۔

جناب سردار حسین: میڈیا کی موجودگی میں، پچھلی حکومت مسلم لیگ کی تھی، نیب کو دے دیتے ہیں۔

وزیر قانون: سر! سن لیں ناں، We are very open, we are very transparent، اگر کسی کو بھی اس کے بارے میں کوئی بھی شکایت ہے، ہم نے کسی کو روکا ہوا، باک صاحب جائیں، نیب میں جمع کریں تاکہ وہ Investigate کر سکے، سر! اگر میری ناخ میں آپ لائیں اگر کوئی بھی اتنی چیز ہوئی ہو گی ۔۔۔۔۔

Mr. Speaker: No cross talks, please.

وزیر قانون: اتنی بھی کوئی چیز ہوئی ہو گی۔ We will go to the NAB, we will go to any accountability body.

جناب سپیکر: منظر صاحب نے 'ریسپانڈ' کر دیا، 'Question's hour' is over ۔۔۔۔۔

جناب سردار حسین: مجھے جواب نہیں دیا۔

جناب سپیکر: انہوں نے کہہ دیا کہ آپ کوئی لے آتے ہیں، ادھر آپ کے پاس ڈیپارٹمنٹ کو لیکر۔

جناب سردار حسین: ایک بات کروں سر۔

جناب سپیکر: میں۔

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! یہ اس طرح پھر نہیں چلے گا، یہ تو کرپشن کے خلاف ہے تو میں ثبوت کے ساتھ کہہ رہا ہوں اور میں فلور آف دی ہاؤس چیلنج کرتا ہوں تو قبول کریں، پراجیکٹ بھی فیڈرل حکومت کا

ہے، کہتے ہیں کہ ہم بڑے اور پن ہیں، ہم کرپشن کے خلاف ہیں، چوروں کو کھڑرہے ہیں، میں نشاندہی کر رہا ہوں، عوامی نیشنل پارٹی کا سردار حسین بابک چلنچ کرتا ہے چلنچ کے 1800 میں، یہ کون ماننے کو تیار ہے، ڈیم کمپلیٹ ہے پہنچ سکتا ہے 900 میں کو، 1000 میں کو، 2336 میں کدھر پہنچ گیا، آپ کہتے ہو کہ ڈیم کمپلیٹ ہے اور آپ یہ بھی کہتے ہو کہ جو چیلز ہیں، اضافی انفارا سٹر کچ پر کام ہی نہیں ہونا ہے، ڈیم اگر کمپلیٹ ہے تو آٹھ ہزار دوسرا یکڑا راضی آپ مزید، جب میں یہ پوچھ رہا ہوں کہ اسی علاقے میں گنجائش ہے آپاشی کے لئے، آپ کہتے ہو کہ نہیں ہے، دوسری طرف آپ کہتے ہو کہ آٹھ ہزار دوسرا یکڑا زمین وہ مزید سیراب ہونی ہے، ڈیم کمپلیٹ ہو گیا، کدھر سے کرو گے، دوسری ڈیم بناؤ گے؟ جناب سپیکر! اس طرح سے نہیں چل سکتا، جناب سپیکر! یہ محل کے اور یہ صرف ایریگیشن کا ایک پراجیکٹ نہیں ہے، ان شاء اللہ ابھی مزید پراجیکٹ نے بھی آتا ہے، ہم دنیا کو بتانا چاہتے ہیں کہتے کچھ ہیں اور کرتے کچھ ہیں اور آج میڈیا کے سامنے میں نے چلنچ کیا، یہ چلنچ قبول نہیں کرتا ہے، اوپر سے اخبارات میں بیانات دیتے ہیں کہ ہم کرپشن کا خاتمه کرتے ہیں، کیوں اس چلنچ کو قبول نہیں کرتے؟ قبول کر لیں یہ۔

جناب سپیکر: شوکت علی یوسفزی صاحب۔

جناب شوکت علی یوسفزی (وزیر اطلاعات): شکریہ جناب سپیکر! باہک صاحب ہمارے سینئر پارلیمنٹریں ہیں، منشیر ہے ہیں، ان کو زیادہ ان چیزوں کا علم ہے، یہ جوبات کر رہے ہیں جناب سپیکر، میرے نیال سے یہ اس طرح کی تقریریں ہم اگر باہر جلوں میں کریں تو وہ اچھی لگیں گی لیکن اگر واقعی سیریں ہیں کہ ہم کوئی بھی، اگر حکومت کے خلاف کوئی بھی ایشو ہے تو اس کے لئے تونیب کا ادارہ موجود ہے، وہ ہمارے یہاں مطالبے کرنے سے روکا کس نے کہ ہم سے مطالبة کیا جا رہا ہے؟ ہماری توجہ بھی چیزیں، منشیر صاحب نے کہہ دیا کہ ہر چیز اور پن ہے، تمام ادارے اور پن ہیں، اس ایریگیشن کے علاوہ اگر کوئی اور ادارے کے خلاف بھی آپ کے پاس ثبوت ہیں، بالکل جائیں نیب کو، ہمیں خوشی ہو گی، ہم کرپشن کے خلاف کھڑے ہیں، ان شاء اللہ ڈٹ کر کھڑے ہیں (تالیاں) اور ہم آج آپ کو، یہ میرے بھائی ہیں باہک صاحب، میرے کلاس فیلو بھی ہیں، میرے بہت اچھے دوست ہیں، میں ان سے ریکویسٹ کروں گا کہ یہاں پر چلنچ دینے کی بجائے، ڈاکو منش لیکر نیب کے پاس چلیں، ہمیں بلاعین ہم آئیں گے ان شاء اللہ،

جس طرح یہاں جواب دیا اپنے ادارے کے لئے، وہاں بھی دینگے، غلطی ثابت ہو، جو سزا دیں ہم اس کے لئے حاضر ہیں۔

جناب سردار حسین: جناب سپیکر شوکت علی یوسفزی میرا دوست بھی ہے، میرا بھائی بھی ہے، جناب سپیکر! میں نے اتنی بڑی بات نہیں کی ہے، Whistle-blower آپ لائے ہیں اور سارے ملک میں یہ کریڈٹ لینے کی کوشش کرتے ہیں کہ جو بندہ جو شہری نشاندہی کرے گا تو اس کو ہم Thirty percent دینگے، میں ڈیمانڈ نہیں کرتا، وہ میں آپ کے حصے میں ڈالوںگا، وہ Thirty percent میں آپ کے حصے میں ڈالوں گا لیکن یہ کیا بات ہوئی جناب سپیکر؟ (تالیاں) میرا بھائی مجھے کہتا ہے کہ نیب میں چلے جائیں، میرے پیارے بھائی، میرے محترم بھائی! نیب آج کل لاڑکانوں کے خلاف کیسیز لیں گے تو پھر ہم وہاں پر جائیں گے، ابھی تو نیب لاڑکانوں کے خلاف، لاڑکانوں کے مخالفین کو انتقام کا نشانہ بنادے ہیں تو اسی لئے ہم اسکلی فلور پر یہ چیزیں لارہے ہیں، بہت اچھا ہوتا کہ اگر نیب ہمارے کیسیز لے لیتے تو Definitely میں نیب میں چلا جاتا لیکن کاش اس طرح نہیں ہے، آج کل زمانہ بدل گیا ہے، ابھی آپ لوگوں کی باری ہے، جو کچھ آپ لوگوں نے کرنا ہوتا ہے وہ آپ لوگ کر سکتے ہو، یہ دوسروں کو نیب نے پکڑنا ہے، آپ لوگوں کو پکڑنا نہیں ہے، تو میں جناب سپیکر! پھر یہ ریکویسٹ کرتا ہوں کہ اس کو Detailed discussion کے لئے منظور کیا جائے تو پھر آپ کی مہربانی، میں کیا کر سکتا ہوں اور؟

جناب سپیکر: جی شوکت علی یوسفzی صاحب۔

وزیر اطلاعات: میرے خیال سے ہمیں اس طرح کے غیر ذمہ دارانہ بیانات نہیں دینے چاہئیں، نیب ایک ادارہ ہے اور جس نے بنایا ہے وہ دونوں اس کی زد میں آپکے ہیں، ہم نے اس ادارے کو نہیں بنایا، نہ اس میں کسی کو اپاٹ کیا ہے، جو لوگ پہلے سے تھے وہی کام کر رہے ہیں اور ہمیں چاہیے کہ ہم ان کو سپورٹ کریں کہ جس نے کرپشن کی ہے، اگر ہم نے کی ہے تو ہمیں پکڑے، جس نے بھی کی ہے، میرے خیال سے یہ جو لفظ ہے 'لاڑکان'، ہاں ایمانداری کے خلاف کارروائی نہیں ہو سکتی ہے، ہم ایمانداری کر رہے ہیں، ہم آپ کو بھی اپنے ساتھ ملا رہے ہیں، (تالیاں) ہم آپ کو دعوت دیتے ہیں کہ آجائیں، بالکل

آجائیں، آپ کے پاس جو ثبوت ہے، دیکھیں اگر ہم اداروں کے خلاف یہاں بات کریں گے، یہ کتنی افسوس کی بات ہے، اگر ایک بندہ بلین بلین کی کرپشن کر لے، اگر اس کے خلاف کارروائی شروع ہوتی ہے، جی انتقامی کارروائی ہے، تو دیکھیں اس طرح نہیں ہو گا، جس جس نے جو وقت گزارا ہے حکومت کے اندر، ہمارے پانچ سال ہوئے ہیں جناب سپیکر! مجھ سے شروع کیا جائے، میں آفر کرتا ہوں سب کو، مجھ سے شروع کیا جائے، پانچ سال کا مجھ سے حساب مانگا جائے، میں نہیں دے سکتا تو میں اسمبلی نہیں آؤں گا، یہ تو نہیں ہے کہ میں نے کرپشن کی ہے، میں نے وہاں باہر Assets بنائے ہیں، میں جواب بھی نہ دوں اور میں کہوں کہ نہیں جی میرے خلاف کوئی کارروائی بھی نہ کریں، تو میرے خیال سے یہ زیادتی ہو گی، یہ پہلا موقع اللہ نے ہمیں دیا ہے، یہ پاکستان ٹریک پر آ رہا ہے، احتساب شروع ہو چکا ہے، ہمیں سپورٹ کرنا چاہیئے، باہک صاحب ایماندار آدمی ہوں گے، میں چاہتا ہوں کہ اس طرح کے ایماندار لوگ آئیں، ان اداروں کو سپورٹ کریں تاکہ اس ملک سے کرپشن ختم ہو۔

Mr. Speaker: Last word, Minister Law.

وزیر قانون: اس میں میں آخری ریکویسٹ کرنا چاہ رہا ہوں سر!      اگر 'واستڈاپ' کرنا ہے، پھر میں بیٹھ جاتا ہوں سر! میں صرف ----

جناب سپیکر: آپ مطمئن ہو گئے جواب سے۔

وزیر قانون: سر، میں صرف اتنا کہنا چاہ رہا ہوں۔

جناب سپیکر: جی۔

جناب سردار حسین: میں نے ریکویسٹ کی کہ اس کو Detailed discussion کے لئے منظور کیا جائے، میں اور کیا کر سکتا ہوں؟

Mr. Speaker: Last word.

وزیر قانون: میں صرف اتنا کہنا چاہ رہا ہوں سر! کہ باہک صاحب نے خود کہا کہ اب نیب کو یہ کیس جانا چاہیئے، جب ہم نے کہا اور آپ کو جب شوکت صاحب نے منٹر صاحب نے، جواب دیا کہ اگر آپ کے پاس کوئی proof ہے، بالکل اگر ہے تو ہم شک نہیں کر رہے ہیں، اس طرح آپ نے غصے ہو کر، اگر آپ کے پاس کوئی proof ہے، آپ نے خود کہا ہے کہ نیب کو جانا چاہیئے تو آپ جائیں نیب

کے پاس، ہم نے کہا ہے کہ ہم نے روکا نہیں ہے تو پھر آپ کہہ رہے ہیں کہ نہیں نیب کے اوپر ہمیں اعتماد نہیں ہے، تو وہ پھر آپ نے اپنی ہی بات کی تزدید کر دی۔ سر! تیرا آپ نے ڈسکشن کا کہا، We are not running from any discussion, let it be put to, rule 48 کے نیچے میں تو اپن جس طرح ہم کہہ رہے ہیں ہم اپن ہیں Rule 48 کے تحت آپ ڈسکشن کے لئے ریکویسٹ کریں، ہمیں کوئی اعتراض نہیں ہے۔

جناب سپیکر: باب صاحب! آپ نوٹس دے دیں Rule 48 کے تحت۔

وزیر قانون: وہ جو فورم چاہ رہے ہیں، اسی فورم پر ہم جائیں گے۔

جناب سپیکر: نوٹس دے دیں جی۔ ‘Question’s hour’ is over۔

### غیر نشاندار سوالات اور ان کے جوابات

410۔ جناب محمود احمد خان: کیا وزیر آپا شی ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) آیا یہ درست ہے کہ سال 2013 سے نومبر 2018 کے دوران ضلع ٹانک میں آپا شی کے ٹیوب ویلز منظور ہوئے ہیں؟

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو مذکورہ عرصہ کے دوران ضلع ٹانک میں کتنے ٹیوب ویلز منظور ہوئے ہیں، کتنے ٹیوب ویلوس پر کام جاری ہے اور کب تک مکمل ہو جائیں گے، مکمل تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب محمود خان (وزیر اعلیٰ): (الف) گول زام ایریلیگیشن ڈویژن ڈیرہ اسماعیل خان کی حدود میں ضلع ٹانک کے لئے 2013 سے لیکر 2018 تک کل 08 عدد سولر ٹیوب ویلز آپا شی کے لئے منظور کئے گئے ہیں جس میں ابھی تک 02 عدد ٹیوب ویلز مکمل ہو چکے ہیں اور فناشنل ہیں جبکہ بقیہ چھ عدد سولر ٹیوب ویلز پر کام جاری ہے۔

(ب) فنڈر کی کی وجہ سے ٹیوب ویلز پر کام مکمل نہیں ہوا کہ، ٹیوب ویلوس کی تفصیل درج ذیل ہے:  
1. Mamrez Jamal Awan (Solarization & Pump House along with Boundary wall).

## 2. Installation of Solar System on Existing Irrigation Tubewell in village Sher Ali Union Council Gul Imam (Only Solarization & Boundary Wall)

جن پانچ عدد آپاٹی ٹیوب ویلیوں پر کام جاری ہے، ان کی تفصیل درج ذیل ہے:

- (i) انسٹالیشن آف سول رائیر یگیشن ٹیوب ویل شاہ عالم یونین کو نسل۔ ٹینڈر کے بعد ٹیوب ویل بور مکمل ہو چکا ہے، پپ ہاؤس بھی تیار ہے اور سول رپاور کی سپلائی پر کام جاری ہے۔
- (ii) انسٹالیشن آف سول رائیر یگیشن ٹیوب ویل اماخیل یونین کو نسل۔ ٹینڈر ہو چکا ہے تاہم فنڈنے ہونے کی وجہ سے کام شروع نہیں ہوسکا۔
- (iii) انسٹالیشن آف سول رائیر یگیشن ٹیوب ویل یونین کو نسل سٹی۔ 1 ٹانک۔ ٹینڈر ہو چکا ہے اور عنقریب کام شروع ہو جائے گا۔
- (iv) انسٹالیشن آف سول رائیر یگیشن ٹیوب ویل کرامت خان ملازی۔ ٹینڈر ہو چکا ہے اور عنقریب کام شروع کیا جائے گا۔
- (v) انسٹالیشن آف سول رائیر یگیشن ٹیوب ویل کالو پلگنی بور مکمل ہو چکا ہے پپ ہاؤس پر کام جاری ہے تاہم سول رکا کام بوجہ عدم دستیابی فنڈر شروع نہیں ہوسکا۔
- (vi) انسٹالیشن آف سول رائیر یگیشن ٹیوب ویل O/C کرنل منان کنڈی۔ ٹینڈر ہو چکا ہے اور عنقریب کام شروع کیا جائے گا۔

محکمہ نے صوبائی حکومت سے اضافی فنڈر کی درخواست کی ہے۔ مطلوبہ فنڈر مہیا ہونے پر ان شاء اللہ 20-2019 میں ٹیوب ویل مکمل ہو جائیں گے۔

399\_جناب محمود احمد خان: کیا وزیر زراعت ارشاد فرمائیں گے کہ:

- (الف) ضلع ٹانک میں جولائی 2013 سے نومبر 2018 تک زمین کی حفاظت (Soil Conservation) کی مدد میں کتنا فنڈر آیا اور کہاں تقسیم ہوا؟ مکمل تفصیل فراہم کی جائے۔
- جناب محب اللہ خان (وزیر زراعت، حیوانات، ماہی پروری و امداد بآبی): (الف) محکمہ ہذا کو ضلع ٹانک میں جولائی 2013 سے نومبر 2018 تک ڈسٹرکٹ فنڈ میں 86 لاکھ اور ترقیاتی فنڈ میں ایک کروڑ 90 لاکھ

رقم زمین کی حفاظت کی مدد میں موصول ہوئی۔ جسکی تفصیل کی تفصیل منسلک ہے۔ (تفصیل ایوان میں پیش کی گئی)

430 میاں شارگل: جناب میاں شارگل کیا وزیر آپاشی ارشاد فرمائیں گے کہ:  
 (الف) کہ سال 2002 سے لیکر 2013 تک اور 2013 سے لیکر 2018 تک ضلع کرک میں کتنے ڈیمز بنے ہیں؟ انکی تفصیل اور لگت علیحدہ فراہم کی جائے نیز مخ بانڈہ ڈیم کی تعمیر کے لئے فیزیل ہے یا نہیں، اگر ہے تو حکومت کب تک اس کی تعمیر کا ارادہ رکھتی ہے؛

جناب محمود خان (وزیر اعلیٰ): (الف) مکملہ ہذانے سال 2002 سے لیکر 2013 تک ضلع کرک میں مندرجہ ذیل چار عدد ڈیمز بنائے ہیں جس کی لگت کی تفصیل ہر ایک کے سامنے درج ہے:  
 1۔ شرقی ڈیم ضلع کرک تخمینہ لگت 199.06 ملین روپے۔  
 2۔ چنغوڑیم ضلع کرک تخمینہ لگت 196.91 ملین روپے۔  
 3۔ لواغر ڈیم ضلع کرک تخمینہ لگت 188.510 ملین روپے۔  
 4۔ کرک ڈیم ضلع کرک تخمینہ لگت 291.333 ملین روپے۔

اس کے علاوہ مکملہ ہذانے سال 2013 سے لیکر 2018 تک ضلع کرک میں درج ذیل دو عدد ڈیمز تعمیر کئے ہیں اور ایک عدد ڈیم یعنی لتمبر ڈیم پر کام اکتوبر 2016 سے جاری ہے اور ان شاء اللہ جون 2019 میں مکمل ہو جائے گا۔

- 1۔ مردان خیل ڈیم ضلع کرک تخمینہ لگت 418.133 ملین روپے۔
- 2۔ غول بانڈہ ڈیم ضلع کرک تخمینہ لگت 403.460 ملین روپے۔
- 3۔ لتمبر ڈیم ضلع کرک تخمینہ لگت 726.50 ملین روپے۔

لہذا مکورہ بالا تفصیلات کی روشنی میں ضلع کرک میں تعمیر شدہ ڈیموں کی تعداد سات عدد ہو جائے گی۔ علاوہ ازیں مخ بانڈہ ڈیم سائٹ ضلع کرک کے تعمیر کے بارے میں وضاحت کی جاتی ہے کہ اس ڈیم سائٹ کی سمت ہو چکا ہے اور رپورٹ کے مطابق یہ Site Feasibility Study اور Detailed Design ڈیم

کی تعمیر کے لئے موزوں ہے اور سال 2019-2020 کے سالانہ ترقیاتی پروگرام میں شامل کرنے کی کوشش کی جائے گی۔

448\_ صاحزادہ ثناء اللہ: کیا وزیر زکواۃ و عشر ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) سال 2013 سے 2018 تک ملکہ ہذا کے زیر انتظام صوبے کے تمام اضلاع میں سکیل 2 سے 18 تک بھرتیاں ہوئی ہیں؛

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو:

(i) صوبے میں کنٹریکٹ، ڈیلی ویجیز اور مستقل بنیادوں پر بھرتی ہونے والے ٹینکیکل، نان ٹینکیکل، گلریکل، انتظامی آفسران اور کلاس فور ملازمین کی تعداد، نام، ولدیت، تعلیمی قابلیت، تجربہ و ڈومیسائکل کی تفصیل ادارہ وائز فہرست فراہم کی جائے؛

(ii) مذکورہ ملازمین جو کنٹریکٹ اور ڈیلی ویجیز پر بھرتی ہوئے ہیں انہیں مستقل کیا گیا یا ان کو ترقی دی گئی ان کے نام، ولدیت، تعلیمی قابلیت، تجربہ، ڈومیسائکل کی تفصیل ادارہ وائز فہرست فراہم کی جائے۔

جناب محمود خان (وزیر اعلیٰ): (الف) جی ہاں، سال 2013 سے 2018 تک ملکہ زکواۃ و عشر میں ازروئے قانون صوبے کے تمام اضلاع میں سکیل 3 سے 17 تک کے مختلف آسامیوں پر تقریباً ہوئی ہیں:

(i) وضاحت کی جاتی ہے کہ ملکہ زکواۃ و عشر میں مذکورہ مدت کے دوران کنٹریکٹ یا ڈیلی ویجیز بنیادوں پر کوئی بھی تعیناتی نہیں کی گئی ہے البتہ مستقل بنیادوں پر سکیل تین سے سترہ تک بھرتی ہونے والے گلریکل، انتظامی آفسران اور کلاس فور ملازمین کے نام ولدیت، تعلیمی قابلیت اور ڈومیسائکل کی تفصیل ایوان کو فراہم کی گئی۔

(ii) جیسا کہ اوپر وضاحت کی گئی ہے کہ ملکہ زکواۃ و عشر میں کنٹریکٹ یا ڈیلی ویجیز بنیادوں پر کوئی بھی تعیناتی نہیں کی گئی ہے۔

442\_ صاحزادہ ثناء اللہ: کیا وزیر آپا شی ارشاد فرمائیں گے کہ:

(الف) سال 2013 سال 2018 تک مکمل ہذا کے زیر انتظام صوبے کے تمام اضلاع میں سکیل دو سے اٹھارہ تک بھرتیاں ہوئی ہیں؟

(ب) اگر (الف) کا جواب اثبات میں ہو تو صوبہ بھر میں مذکورہ عرصہ کے دوران کنٹریکٹ، ڈیلی ویجز اور مستقل بنیادوں پر بھرتی ہونے والے ٹینکنیکل، نان ٹینکنیکل، کلریکل، انتظامی آفسران اور کلاس فور ملازمین کی تعداد، نام، ولدیت، تعلیمی قابلیت، تجربہ، ڈومیسائکل کی تفصیل ادارہ وائز فہرست فراہم کی جائے نیز جو ملازمین کنٹریکٹ، ڈیلی ویجز پر بھرتی ہوئے تھے اور بعد میں انہیں مستقل کیا گیا ان کو ترقی دی گئی، ان کے بھی نام ولدیت، تعلیمی قابلیت، تجربہ، ڈومیسائکل کی تفصیل ادارہ وائز فہرست فراہم کی جائے؟

جناب محمود خان (وزیر اعلیٰ): (الف) جی ہاں یہ درست ہے۔

(ب) کہ مکملہ میں سال 2013 سے لیکر 2018 تک سکیل دو سے لیکر اٹھارہ تک کل 1296 لوگ بھرتی ہوئے ہیں سکیل اٹھارہ میں بھرتی نہیں ہوئے یہ پر موشن پوسٹ ہے۔ سیکرٹریٹ کی سطح پر 10 ملازمین صوبائی اسمبلی کے ریگولرائزیشن ایکٹ 2017 کے تحت مستقل ہوئے۔ جن میں دو ملازمین سکیل اٹھارہ میں ریگولر ہوئے ہیں اس میں سے مزید چار افراد بھرتی ہوئے تفصیل لف ہے۔ مزید برآں کہ ڈیلی ویجز اور کنٹریکٹ کی بھرتی اس عرصے میں نہیں ہوئی ہے سرٹیفیکیٹ لف ہے۔

### اراکین کی رخصت

جناب سپکر: سردار رنجیت سنگھ، ایم پی اے 28-12-2018؛ میاں شرافت علی، ایم پی اے 28-12-2018؛ جناب فیصل آمین خان، ایم پی اے 28-12-2018؛ محترمہ آسیہ اسد، ایم پی اے 2018-12-28؛ حاجی انور حیات، ایم پی اے 2018-12-28؛ جناب افتخار علی، ایم پی اے 2018-12-28؛ مس شمر بلور، ایم پی اے 2018-12-28؛ نوابزادہ فرید صلاح الدین 28-12-2018؛ جناب فضل حکیم، ایم پی اے 2018-12-28؛ جناب شکیل بشیر خان، ایم پی اے 2018-12-2018؛ جناب کامران ملکش، ایم پی اے 2018-12-28؛ صاحبزادہ ثناء اللہ آج کے لئے؛ عائشہ بانو آج کے لئے؛ عاقب اللہ خان آج کے لئے اور اکبر ایوب خان آج کے لئے؛ Leave may be granted?

(The motion was carried)

Mr. Speaker: Leave is granted.

آسیہ اسد Correct کر لیں۔ اچھا، اس میں چونکہ آج Friday بھی ہے اور کچھ اور آئندہ کی ڈسکشن بھی ہے، اور نگریب نوٹھا صاحب نے بھی بات کرنی ہے، تو یہ تھوڑی سی لیجبلیشن ہے، یہ پانچ چھ منٹ میں ختم کر کے۔۔۔

جناب خوشدل خان ایڈوکیٹ: سر، میں ایک پوائنٹ آف آرڈر پر بات کرنا چاہتا ہوں، میرالیگل پوائنٹ

ہے۔ سر! Rule 42 کے مطابق Thursday جو ہوتا ہے That was fixed for the Thursday کو چھٹی ہوتی Private Member Business اور یہ دوسرا تیسرا ہفتہ ہے کہ ہمارے Thursday کو چھٹی ہوتی ہے، تو میں یہ گزارش کروں گا، کیونکہ ہمارا پرائیویٹ ممبر بنس پڑا ہوا ہے، ہماری ریزولوشنز ہیں، ہمارا اور بھی ہے تو تیسرا ہفتہ جارہا ہے، دوسرا یہ کہ Thursday کو ہماری سیشن کی Sitting کی چھٹی ہوتی ہے تو آپ مہربانی کر کے سیشن 22 کو Observe کر کے کسی اور دن کو آپ بریک کر لیں لیکن ان کو نہ کریں کیونکہ یہی ایک دن ہفتے میں ہمیں ملا ہے تاکہ اس میں ہم اپنے بنس کے بارے میں بات کر لیں۔ تھینک یو۔

Mr. Speaker: Noted.

Mr. Khushdil Khan Advocate: Thank you.

سردار اور نگریب: جناب سپیکر!

جناب سپیکر: نوٹھا صاحب صرف ایک دو بلز، جلدی وہ Consideration stage ہے، اس کے بعد میں آپ کو فلور دے دیتا ہوں تاکہ یہ ختم ہو جائے پھر آپ بات کر لیں، آپ کی بات بڑی Important ہے۔ I give you time

مسودہ قانون کا زیر غور لا یا جانا

(صوبے کے زیر انتظام سابقہ قبائلی علاقہ جات میں قوانین کا تسلسل مجریہ 2018)

Mr. Speaker: Items No. 8 and 9; Consideration and Passage Stages of the Khyber Pakhtunkhwa, Continuation of Laws in Erstwhile Continuation، یہ اس دن سے Provincially Administered Tribal Areas ہے،

میں آپ کو۔۔۔

جناب عنایت اللہ: جناب سپیکر! مجھے اجازت دیں، میں اس پر ایک دو باتیں کرنا چاہتا ہوں۔

جناب سپیکر: جی!

جناب عنایت اللہ: تھیک یو سر! یہ جو امنڈمنٹ آپ لارہے ہیں، میں لاءِ منشہ کی توجہ چاہوں گا۔  
Khyber Pakhtunkhwa Erstwhile PATA, Provincially Administrated  
کے حوالے سے لارہے ہیں، یہ جو آئین کے اندر مشرف دور کے بعد جب مشرف نے  
Tribal Areas کیا اور Article 270AA Seventeenth amendment میں Takeover  
آرٹیکل کے ذریعے مشرف دور کے تمام جو اقدامات ہیں، سپیکر صاحب! میں آپ کی توجہ چاہوں  
گا۔-----

جناب سپیکر: جی عنایت اللہ صاحب!

جناب عنایت اللہ: یہ جو آپ کی امنڈمنٹ ہے یہ جو آپ کے  
Erstwhile PATA کا بل Continuation کے اندر لازمی کیا اور اس کے بعد پیسی اور کے  
تحت انہوں نے جتنے Orders/regulations کیے، ان کو آئین کے Article 270AA کے  
تحت Seventeenth amendment میں پروٹیکشنس دی گئی اور اس کی ڈیٹائلز اسemblyos کے اندر نہیں  
اس کیسی اور نتیجتاً اس کے بعد پھر اس کے جو نتائج ہیں، ان کو بھگتے رہے آپ، جب 246 اور 247 آئین  
کے اندر موجود تھے اور اسemblyos In power ڈیٹائلیشن نہیں کر سکتی تھیں، یہ جو چیزیں ہیں کہ جو گورنر کی  
اب PATA کے اندر اس کو Continuation دے رہے ہیں، یہ وہ چیزیں ہیں کہ جو قانونی  
Approval سے اور پر یزدیٹ کی Approval سے وقفو قتاب جو روشنہ ایشو ہوئے ہیں اور اس میں ان  
ریگولیشن کی ڈیٹائلز نہیں ہیں کہ اس میں ہم Threadbare discussion کر سکیں اس پر، اور اس کو  
آپ بغیر کسی ڈسکشن کے بغیر کسی تفصیلات لانے کے آپ اسembly کے اندر لارہے ہیں تو ظاہر ہے جو قانون  
سازی اسembly کے اندر ہو گی، اس کو دیکھا جائے گا کہ وہ Contradict Fundamental rights سے  
تو نہیں کرتی ہے؟ میں نے امنڈمنٹس بھی اس میں لائی ہیں لیکن میں یہ سمجھتا ہوں، کہ جب تک آپ اس  
کے لئے تمام پارلیمانی لیڈرز پر مشتمل ایک سلیکٹ کمیٹی نہیں بناتے ہیں یا Law and

کمیٹی میں اس کو نہیں سمجھتے ہیں اور اس کے اندر جو Parliamentary Affairs موروز ہیں ان کو موقع نہیں دیتے ہیں اس کی جو ڈیلیز آف ریگولیشن آف لاز ہیں وہ ان کے سامنے پیش نہیں کرتے ہیں تو مجھے یہ زیادتی لگتی ہے کہ پھر آپ صرف ایک Sentence لکھیں کہ جو Erstwhile کے اندر لاز اور ریگولیشن تھے وہ لاز اینڈ ریگولیشن جو ہیں، ان کو ہم Continuation دینا چاہتے ہیں، بھائی! اس کو Continuation دے دیں لیکن پہلے اس کو ہمارے ساتھ ڈسکس کریں، اس کی ڈیلیز ہمیں دے دیں تاکہ ہم اس کو پڑھیں۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: لا، منسر!

جناب عنایت اللہ: کہ ان لاز اور ریگولیشن کے اندر کیا چیز ہے؟ تو میری Recommendation یہ ہو گی کہ آپ بے شک اس کے لئے ایک جنسی کے طور پر یہ کام کریں، ہم Positive رہیں گے، ہم ان کو یہ ایشورنس دلاتے ہیں کہ ہم Positive رہیں گے لیکن ہم دیکھنا تو چاہیں گے کہ ان ریگولیشن کے اندر کیا ہے، ان لاز کے اندر کیا ہے؟ ان لاز کی ڈیلیل آپ نے اس کے ساتھ نہیں دی ہے۔

جناب سپیکر: لا، منسر!

جناب سلطان محمد خان (وزیر قانون): سر یہ اس وقت ایک لیگل ضرورت ہے کہ جو بل ہم نے پیش کیا ہے اس میں اور آج ہم Consideration Stage پہ ہیں، یہ ایک لیگل ضرورت ہے اور یہ بار بار ہو گھی چکا ہے اس ہاؤس کے اندر کہ یہ وہی قوانین ہیں جو پہلے سے چلے آرہے ہیں اور جو محدود ہیں اس ایریا تک جس کو پہلے PATA یعنی Provincially Administered Tribal Areas کہا جاتا تھا، تو اس وقت ایک لیگل خلاء ہے کیونکہ آرٹیکل 247 جو ہے، وہ 25<sup>th</sup> آئینی ترمیم کے بعد ختم ہو چکا ہے، اس کے نیچے یہ جتنے بھی ریگولیشن اور سر! اس میں بہت اچھے قوانین ہیں، مثلاً شرعی نظام عدل اس طرح اور بہت زیادہ قوانین For example ریگولیشن، نوٹیفیکیشن۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: تھیک یو، لا، منسر۔

وزیر قانون: سر! میری ریکویسٹ یہی ہو گی کہ Consideration Stage ہے،

piece of legislation ہے جی۔

جناب سپیکر: اس میں بن بھی نہیں سکتی کوئی پیش کمیٹی، وہ تائماً گزر گیا ہے۔

Amendment in Clause 3 of the Bill has already been moved by Malik Zafar Azam Sahib MPA, now the motion before the House is-----

جناب ظفر اعظم: جناب سپیکر! میں۔

جناب سپیکر: جی! آپ تو تھے ہی نہیں اس دن،

The motion before the House is that the amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? آپ نے Withdraw کر لیتھی تھی نا؟

جناب ظفر اعظم: میں نے Withdraw نہیں کی تھی لیکن یہ Defer ہوا تھا تاکہ آپس میں بیٹھ کر اس پر صلاح مشورہ کر لیں، ہمارے اپوزیشن لیڈر جو ہیں وہ بھی نہیں ہیں، لاءِ منستر صاحب کو پڑھو گا کہ انہوں نے ان کے ساتھ صلاح مشورہ کیا ہے، ہمارے پارلیمانی لیڈرز کے ساتھ کیا کہ نہیں؟ میرا صرف کوئی سچن یہ ہے جی کہ PATA میں تقریباً دو قسم کے قوانین تو Already نافذ ہیں، ایک شریعت کو رٹ ہے، ایک محشریٰ نظام ہے اور تیسرا آرہا ہے یہ ریگولیشنز جو گورنر صاحب نے تائماً تو ظاہر کیا ہے، اب پرینزیدنٹ صاحب نے کیا ہے، تو یہ تواہر کھڑی بنتی جا رہی ہے اور بڑی قانون سازی ہے، قانون سازی میں بڑی اختیاط ہونی چاہیے جی، پھر میں نے مطالبات کیا کہ چلو لے آؤ، یہ بھی ان کی Continuation میں لے آؤ لیکن تائماً فریم تودے دیں، میں نے یہی Adopt کی ہوتی ہے کہ بھائی ایک سال کے اندر اندرا آپ اس پر فیصلہ کریں، انہوں نے تو تائماً کا بھی فیصلہ نہیں کیا ہے اور ہمارے لیڈر صاحب کے ساتھ بھی نہیں بیٹھے، میرے خیال میں نہیں بیٹھے۔

Mr. Speaker: Law Minister! Time is short.

وزیر قانون: سر! یہی ریکویسٹ ہے، سر، اس یجبلیشن کو آگے بڑھنے دیں، میری یہی ریکویسٹ ہے سر۔

جناب سپیکر: او کے جی۔

**جناب عنایت اللہ:** سری یہ ہمارے علاقے کے حوالے سے قانون سازی ہو رہی ہے، ہم آپ سے ریکویسٹ کر رہے ہیں کہ ڈیٹیل ہمارے ساتھ شیر کریں تاکہ ہم اس پر Respond کر سکیں، ہم آپ کو Next یہ دے رہے ہیں کہ آپ نے Commitment کی ہے کہ آپ کو ہمارے علاقے کے، ہم اس لیجبلیشن کا تو حصہ نہیں بنیں گے کیونکہ اگر PATA Provincially Administrated Tribal Areas کی ہمیں تفصیل معلوم نہیں ہو گی کہ کونسے لاز ہیں جن کو آپ Continue کرنا چاہتے ہیں اور کیا وہ لاز Fundamental rights کے ساتھ مطابقت رکھتے ہیں کہ نہیں رکھتے، آئین کی بنیادی Clauses کے ساتھ وہ مطابقت رکھتے ہیں؟ This is our fundamental right؟ آپ ہمیں تفصیل بتا دیں کہ کونسے لاز ہیں، آپ نے Action in aid to civil power کی بات کی، یہ اتنا خوبصورت اور بہتر لاء ہے تو آپ اس کو پشاور میں بھی Implement کریں، to civil power اگر اتنا خوبصورت لاء ہے تو چیف منٹر۔۔۔۔۔

**جناب سپیکر:** The Law Minister has already said on the floor of the House کہ ہماری وہ ان چیزوں سے Agree نہیں کر رہے اور وہ کہہ رہے ہیں کہ اس کو آگے بڑھائیں لیجبلیشن کو، So, now I put before the House۔۔۔۔۔

**جناب ظفر اعظم:** جناب سپیکر! اس میں آپ کی چیز نے روگنگ دی کہ اس کو Defer کر لیں تو کس طرح ہم کہہ سکتے ہیں کہ ہمارے ساتھ اس پر Consultation ہوئی؟ ہمارے ایم پی ایز ہیں اور واقعی ان کے ایم پی ایز ہیں، ان کے لئے مصیبت بنے گی جی اور آپ کو ایک بات اور بتاؤں جی، یہ سارے PATA کے لئے جو آرڈیننس یا جو وہ ریگولیشنز جاری ہو چکی ہیں، یہ صرف اور صرف شریعہ کورٹ کے لئے بنے ہوئے ہیں کہ شریعہ کورٹ کو ختم کر رہے ہیں جی تو ہم چاہتے ہیں کہ اس کو، ہمارے ایم پی ایز اور ان کے ایم پی ایز کے لئے مصیبت بنے گی اور ہم نے اس لئے Defer کیا تھا کہ ہمارے ساتھ یہ بات کریں گے اور متفقہ لاکیں گے ادھر اور آپ نے ایشورنس بھی دی تھی۔

**جناب سپیکر:** شوکت علی یوسفی صاحب۔

جناب شوکت علی یوسفزئی (وزیر اطلاعات): جناب سپیکر! ہمارا تعلق بھی ملائکت سے ہے، ایسی کوئی بات نہیں ہے، اس پر ڈیٹیل ہماری بھی ڈسکشن ہوئی ہے نا، تو اس میں کسی قسم کا کوئی لاءِ ختم کیا جا رہا ہے، یہ Continuation ہے، اس وقت بہت بڑا خلاء ہے وہاں پر، آپ کو یاد ہو گا کہ 1988 کے اندر کوئی تھوڑا بہت خلاء پیدا ہوا تھا تو ادھر کتنے حالات خراب ہوئے تھے، اب وہ خلاء پر کرنے کے لئے یہ بل لا یا جارہا ہے، اس میں کسی قسم کا نہ تو کوئی اضافہ کیا جا رہا ہے، نہ اس میں کمی کی جا رہی ہے، جو لاءِ وہاں موجود ہے، اس کی Continuation کے لئے یہ بل پیش کیا جا رہا ہے، میں آپ سے ریکویٹ کروں گا کیونکہ یہ ملائکت کا ایشو ہے اور ہم سارے اس طرف بھی ملائکت کے بیٹھے ہیں، یہاں بھی ملائکت کے بیٹھے ہیں، اس میں کوئی ایسی چیز نہیں ہے جس سے اتفاق نہ ہو سکے، جس طرح آپ وہاں جو ملائکت کے بیٹھے ہیں جس طرح ان کو وہاں کے مفادات عزیز ہیں، اسی طرح ہمیں بھی مفادات عزیز ہیں، ان شاء اللہ تعالیٰ یہ آپ کو یقین دلاتے ہیں کہ اس میں کسی قسم کی کوئی ایسی بات نہیں ہو گی کہ جس سے وہاں کے لوگ اس سے Differ کریں۔

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! میں کچھ کہنا چاہتا ہوں۔

جناب سپیکر: جی بابک صاحب!

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! میرے خیال میں Last time یہی ڈسکشن رہی تھی اور پھر Detailed discussion کے بعد اس نتیجے پر ہم پہنچے تھے کہ ہم بیٹھیں گے، اسی ایک پر ہم سارے بیٹھیں گے ملائکت ڈویژن کے جتنے ایم پی ایز ہیں، حکومتی لاءِ منظر صاحب نے بھی کہا تھا اور فلور آف دی ہاؤس لاءِ منظر نے کمٹنٹ کی تھی، اب دوبارہ اسی شکل میں آپ یہ لوگ لارہے ہیں اور دوبارہ وہی چیزیں دھرا رہے ہیں، تو میرے خیال میں یہ تو Fair نہیں ہے، فلور آف دی ہاؤس پر انہوں نے کمٹنٹ کی تھی جناب سپیکر! اور Defer! اسی لئے ہوا تھا تو میرے خیال میں یہ پھر کو ناطریقہ ہے؟

جناب سپیکر: لاءِ منظر!

وزیر قانون: سر! چونکہ ملائکت ڈویژن سے تعلق ہے جو پہلے -----

جناب سپیکر: یہ جو بابک صاحب بات کر رہے ہیں۔

وزیر قانون: یہی سر! میں کہہ رہا ہوں، اس میں اور تو کوئی کسی قسم کا اعتراض نہیں تھا، یہی ایک کنفیوژن تھی اور وہ کنفیوژن یہ تھی کہ کوئی نیا ٹیکس تولاگو نہیں ہو رہا ہے، یہ کنفیوژن، Basically، اسی چیز سے سارے جو ایشور تھے وہ کھڑے ہوئے تھے سر! ہوا یہ کہ ان دونوں میں جب یہ اسمبلی سیشن شروع تھا تو جو ممبرز تھے ملائکنڈ ڈویژن سے جو میرے پاس آئے ہیں یا مجھ سے Contact کیا ہے تو I have tried and explained it to them (مداخلت) سر! میں بتا رہا ہوں، کمپلیٹ ہونے دیں پھر آپ جو بھی کہہ رہے ہیں، ابھی سر، یہاں پر جتنے بھی آزیل ممبرز بیٹھے ہیں جن سے میں نہیں مل سکا اور یا ان کو Explain نہیں کر پایا، تو فلور آف دی ہاؤس پر یہی میں کہہ رہا ہوں کہ ان کے جو خدشات ہیں کہ کوئی نیا ٹیکس لا گو ہو گا، No new tax is being imposed، ان علاقوں میں وہی قوانین ہیں جو پرانے چلے آرہے تھے، صرف ان کو Legal cover دینا ہے، تو میری ریکویسٹ یہی ہو گی کہ یہی ایشورنس میں نے ان کو دینی تھی، یہ ایشورنس میں ان کو بجائے یہ کہ میں Privately دوں، میں فلور آف دی ہاؤس پر دے رہا ہوں، فناں منستر بھی بیٹھے ہیں، تو فلور آف دی ہاؤس پر سر! یہی ایشورنس میں دے رہا ہوں، تو سر! اس کو آگے بڑھنے دیں اور یجبلیشن ہونے دیں۔

جناب سپیکر: امنڈمنٹ میں بھی کافی ثبت بات کی ہے انہوں نے کہ-----

جناب عنایت اللہ: Sir! Laws and regulations which have been issued by the Governor House and with the approval of the President House جاننا چاہتے ہیں کہ ان لازائینڈر گلو لیشنز کے اندر کیا ہیں، اب وہ لازودہ ریگولیشن Fundamental right سے Contradict نہیں کر رہے ہیں؟ اس کی تفصیلات ہمیں چاہیں، وہ تفصیلات اس بل کے اندر نہیں ہیں، وہ تفصیلات حکومت نے ہمیں نہیں دی ہیں، جب تک وہ تفصیلات جناب سپیکر صاحب! نہیں دی جاتیں We can not be part of this process کی حیثیت سے جب اس پر ووٹنگ شروع ہو گی تو میں تو باہر جاؤں گا لیکن میں ان سے ریکویسٹ کرتا ہوں کہ At least provide us this opportunity ایک اس پر کریں اور ہم اس کو دیکھ لیں، ہم ملائکنڈ ڈویژن کے رہنے والے ہیں، ہم سٹیک ہولڈرز ہیں، ہمیں کم از کم ملائکنڈ

ڈویژن کے تمام ایم پی ایز کو اور پارلیمنٹری لیڈرز کو بتائیں کہ کیا آپ کے ان لازمی کے اندر ہے کہ جو آپ Extend کر رہے ہیں؟

جناب سپیکر: تیمور سلیم خان، منظر فناں۔

جناب تیمور سلیم خان (وزیر خزانہ): سر! پہلے تو اس میں تو کوئی شک نہیں کہ ملکنڈ ڈویژن کی خاص طور پر پہچلنے دس سال میں بہت بڑی Contribution رہی ہے صوبے کے لئے، جیسے دو تین بار Explain کیا، میں صرف یہ ریکویسٹ کروں گا کہ جو لاءِ منظہ صاحب شاید کہہ رہے ہیں اور جو ہم نے بھی ایڈ منٹریشن سے بریفنگ لی، ہم نے ان سے پوچھا کہ ہمیں ڈیٹیل ایک لسٹ دیں، اس میں چیخنے یہ ہے کہ اس میں لازمی ہیں، ریگولیشنز ہیں، نوٹیفیکیشنز ہیں Over a period of time، تو وہ جو ہے اس کی ایک کمپلیٹ لسٹ ہے جو کہ آرٹیکل 247 کے عائب ہونے کی وجہ سے Actually غائب ہو جاتا ہے، بہت سی ایسی چیزیں ہیں جو کہ اپنے Colleagues سے بات کرتے ہوئے، اپوزیشن کے Colleagues سے بات کرتے ہوئے ملکنڈ ڈویژن کے ایم پی ایز، ایم این ایز، لیڈر شپ، Citizens چاہتے ہیں، جیسے نظام عدل کی ہم نے بات کی کہ ان کو Legal protection ہو، تو پھر میری ریکویسٹ ہے Actually کہ اس قانون کے ساتھ تو اس لئے سیاست نہیں کھلینی چاہئے Because یہ تو اس Status کو Maintain کرتا ہے، اب اگر وہ لسٹ موجود ہوتی، اگر وہ لسٹ ایک منٹ میں دی جاسکتی ہے یا ایک ہفتے میں، وہ Because جتنا بھی ٹائم Compile کرنے کے لئے لیں گے اس میں شاید ممکنے لگ جائیں تو اس میں ممکنے میں ہم خلاء میں تو نہیں رہنا چاہتے، اس میں یہ ضرور اپوزیشن سے ریکویسٹ کروں گا، ضرور ہو سکتا ہے، اپوزیشن سے نہیں بلکہ ٹریزیری کے بھی جو ملکنڈ ڈویژن کے ایم پی ایز ہیں کہ اگر کوئی ایسے نوٹیفیکیشنز ہیں، اگر کوئی ایسے رولز ہیں جو کہ پھر ہم اس میں بعد میں Include کرنا چاہتے ہیں یا اس سے باہر لے جانا چاہتے ہیں، وہ پھر ہم اور پھر ان کو ہم Exclude کریں As amendments identify یا ہم اس میں یہ ہے کہ اگر ہے کیونکہ فی الحال تو یہ ہے کہ ہم Because through proper process

اگر ایک لسٹ اس میں Include کریں گے تو وہ Comprehensive ہو گی ہی نہیں Which means کہ بہت سی ایسی چیزیں ہوں گی جو کہ ملکنڈ ڈویژن کے ایم پی ایز چاہتے ہیں کہ ان کو Experienced legal brains cover مل سکتا، تو یہ تو اپوزیشن میں مجھ سے زیادہ اپنا کئیں ملکنڈ ڈویژن کے ہیں اور وہ نہیں مل سکتا، This is the safe wayout, safe wayout کے اندراجوں کے، اس کو Maintaining Legal umbrella جو بھی چیزیں ہم نے نکالنی ہیں ان پر ہم اپوزیشن کے ساتھ بیٹھ کے وہ بائی وہ ان کو پھر ہم Exclude کر سکتے ہیں، یہ میری ایک ریکویسٹ ہے۔

جناب عنایت اللہ: جناب سپیکر! گورنمنٹ کی طرف سے نہ اس پر کوئی Presentation دی گئی ہے کہ اس لسٹ کے اندر، ان نو ٹیکنیکلیشنز کے اندر، ان لازم کے اندر، ان ریگولیشنز کے اندر کیا چیزیں ہیں کہ جو آپ Extend کر رہے ہیں؟ تو ہم یہی سوال آپ سے پوچھ رہے ہیں کہ پلیز وہ چیزیں آپ اسے اسے ساتھ شیر کریں تاکہ ہم ان میں Input دے سکیں۔

جناب سپیکر: Time is short because یہ ڈیبیٹ میں جا رہا ہے، میں ہاؤس کو Put کرتا ہوں، بس یہ باتیں نہ ختم ہونے والی ہیں Because you people are insisting کہ ہم نے اس کو پاس کرنا ہے، کہ اس میں ہمیں Further They are insisting وہ ظالم چاہیے، منٹر لاءنے کہہ دیا کہ اس کو وہ کریں۔

وزیر اطلاعات: ایک چیز کی وضاحت کرتا ہوں۔

جناب سپیکر: جی۔

وزیر اطلاعات: یہ جو زیادہ وہ بن رہا ہے، میرے خیال سے یہ ہے کہ وہاں چونکہ ٹیکس فری زون ہے تو میں ان کو اس فلور آف دی ہاؤس یقین دلاتا ہوں کہ وہ ٹیکس فری رہے گا۔

جناب سپیکر: یہ بات تو ہو چکی ہے But they do not agree with that ظفراعظم صاحب واپس لے لیں میرے خیال میں Smoothly کام چلے۔

جناب ظفراعظم: دیکھیں جی، میں آپ کی وہ-----

جناب سپیکر: دیکھیں، فناں منٹر نے بڑی اچھی بات کی ہے کہ پھر اس کو آپ خلاء میں بھی نہیں چھوڑ سکتے اس ایریا کو، اور یہ پاس ہونے دیں، آپ Identify کر لیں، ہم امنڈمنٹس لے آتے ہیں بعد میں۔ جناب سپیکر: جی ظفر اعظم صاحب۔

جناب ظفر اعظم: میری گزارش یہ ہے کہ ہم تو تریزی خپڑا والوں کے ساتھ بالکل تعاون کے لئے تیار ہیں اور آپ جس طرح حکم دیں، وہ تو ہمارے لئے آرڈر ہے لیکن بات دراصل یہ ہے کہ یہ نہ تو ہمیں ڈیمیٹ دیتے ہیں اور نہ ہمیں کچھ اور۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: وہ دے دیں گے، دیکھیں وہ کہتے ہیں کہ بڑے پیریڈ کی ڈیٹیلز ہیں۔ جناب ظفر اعظم: نہ دیں، یہ سارے قوانین لیں، جا کر ادھر Implement کرو لیں لیکن ہمیں پیریڈ بتا دیں کہ ایک سال کے لئے، میں نے تو صرف پیریڈ مانگی ہے کہ ایک سال کے لئے، بعد میں جو ہے، وہ فائدہ ہو گا، یہ پیریڈ نہیں دے رہے ہیں، پھر PATA اسی طرح چار پانچ اضلاع کے اندر وہ پستا رہے گا، پستار ہے گا۔

جناب سپیکر: دیکھیں، بات پیریڈ کی آپ چھوڑیں، اس کو اگر پاس کیا جاتا ہے نا، پھر آپ چیزیں لے آئیں، امنڈمنٹ کے طور پر لے آئیں، گورنمنٹ سے ڈسکس کر لیں گے، We will include، وہ اس پر Agree کر رہے ہیں، کچھ چیزیں ایسی ہیں تو وہ Include کر لیں گے اور اس میں سے نکال لیں گے۔

جناب سپیکر: جی لاءِ منٹر۔

وزیر قانون: اس میں سر! میں چونکہ ریکویسٹ یہی کر رہا ہوں کہ ٹائم۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: میرے خیال میں ظفر اعظم صاحب کوئی ریکویسٹ کر رہے ہیں تو وہ۔۔۔۔۔

وزیر قانون: سر، میں بھی بتا رہا ہوں، سر! ظفر اعظم صاحب میرے لئے قابل احترام ہیں، میرے بڑے ہیں، لاءِ منٹر رہ چکے ہیں اس صوبے کے، میرے لئے بہت زیادہ محترم ہیں لیکن سر! یہ چیزیں جو ہیں جس طرح فناں منٹر صاحب نے کہا، یہ اس وقت خلائیں ہیں Legal cover نہیں ہے، ملکنڈ کے لوگ یہ چاہ رہے ہیں کہ شرعی نظام عدل ہو، ملکنڈ کے لوگ چاہ رہے ہیں کہ جوان کو سپیشل مراعات دی گئی ہیں وہ

سپیشل مراعات ہوں، تو آپ کیوں پڑے ہوئے ہیں ملاکنڈ کے لوگوں کے پیچھے؟ اگر ان کو سپیشل مراعات ملی ہیں، ان کے لئے سپیشل قوانین ہیں جو ان کی مرضی سے دیئے گئے ہیں تو اگر وہ چاہتے ہیں تو آپ ان کو کیوں Legal cover نہیں دے رہے ہیں؟ یہ ایک خلا ہے اس Legal cover کو ہم نے کرنا ہے۔ سر! سال والی بات ہوئی تو میری ریکوویٹ ظفراعظم صاحب سے یہی ہو گی، آپ کے توسط سے کہ سر! شرعی نظام عدل تو ملاکنڈ کے لوگ کہہ رہے ہیں کہ سال تک نہیں وہ تو چاہ رہے ہیں کہ وہ آگے بھی ہوں لیکن اس میں کوئی قد غن نہیں ہے، اس ہاؤس میں جس طرح بات ہوئی، Presentation کی بنیت کو بالکل دی گئی ہے لیکن یہ بات آخر میں ایک دفعہ پھر کلیئر کر رہا ہوں سر، کہ یہ ممکن نہیں ہے اتنے زیادہ بے شمار نوٹیفیکیشنز، اگر ایک بھی نوٹیفیکیشن رہ جائے اور پھر ملاکنڈ کے لوگوں کا نقصان ہو تو یہ ہم برداشت نہیں کر سکیں گے۔

#### جناب سپیکر: ظفراعظم صاحب

وزیر قانون: اوپن ہے سر! اگر اس کے بعد کسی کے پاس بھی کوئی ایسی کوئی ریگولیشن ہے، کوئی ایسا قانون ہے جو وہ سمجھتے ہیں کہ وہ ٹھیک نہیں ہے، اس اسمبلی میں امنڈمنٹ کے تحت نہیں ہے، میں چیلنج کر رہا ہوں نہیں ہے، اگر ہے تو امنڈمنٹ کے تحت وہ لے آئیں، ہم دیکھیں گے کہ اگر ملاکنڈ کے لوگوں کے لئے بہتر ہے، میں اس کی کمٹنٹ کرتا ہوں کہ حکومت اس کو پھر سپورٹ کرے گی۔

#### جناب سپیکر: ظفراعظم صاحب! Last word، اس کے بعد جی باک صاحب۔

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! زما دا خیال دے چی منسٹر لاء یو دا تاثر ورکوی چی گنی اپوزیشن ممبران چی دی، هغوي د ملاکنڈ دویژن د مراعاتو خلاف دی، لاء منسٹر صاحب خو د اسمبلی نہ پرائمری سکول جوڑ کمے دے، تا په دی فلور آف دی ہاؤس باندی Last time commitment نہ وو کمے؟ دا بل دیفر شوے ولی وو؟ دا په دی دسکشن دیفر شو چی دا کنفیوژن وو چی دا ته نن کومه لاء راویدی، دا ریگولیشنز خہ دی، دا لاز خہ دی، دا نوٹیفیکیشنز خہ دی؟ تا کمٹمنٹ دلتہ کرے وو چی دا د ملاکنڈ دویژن ایم پی ایز چی دی، هغوي به کشینی، دا درافت به برابروی او بیا به مونوہ دلتہ راخو، آیا زہ نن د دی لاء منسٹر نہ تپوس کومہ چی دھ خپل هغہ کمٹمنٹ سر ته رسولے دے؟ دھ خو ترینہ پرائمری سکول

جووہ کدے دے، دا لاءِ منسٹر دے د دی اسمبئی که د پرائمری سکول استاد دے، دا لا خه خبرہ شوہ؟

جناب سپیکر: باک صاحب! وہ یہ۔۔۔۔۔

جناب سردار حسین: دا لا خه خبرہ شوہ، جناب سپیکر! داسی نہ کیبری۔

جناب سپیکر: باک صاحب! ایک منٹ۔

جناب سردار حسین: دوئی ئی پاس کولی شی، دوئی ئی پاس کولی شی۔

جناب سپیکر: ایک منٹ، وہ یہ کہہ رہے ہیں کہ جو میں نے آپ سے پرائیویٹ میں بات کرنی تھی اور آپ کو یہی ایشورنس دینی تھی کہ کوئی بھی چیز اس کے اندر ایسی آپ نے Identify جس وقت بھی کی، ہم نکال دیں گے، تو وہی میں فلور آف دی ہاؤس پر کر رہا ہوں، تو یہاں پر تو زیادہ اس کی Value بن گئی ہے۔

جناب سردار حسین: اس پر کیا اعتماد ہو سکتا ہے Last time جناب سپیکر۔

جناب سپیکر: نہیں، آپ اس ہاؤس پر اعتماد کریں۔

جناب سردار حسین: نہیں نہیں، جناب سپیکر۔

جناب ظفراعظم: جناب سپیکر!

جناب سردار حسین: یو منٹ جی، جناب سپیکر! زما خو دا ریکویست دے چی Last time دوئی کم تمنت کدے وو او چی دا د ملاکنڈ دویژن نور ایم پی ایز ئی ورسہ منی، مونیرہ بھے ئی Abstain کوؤ، صرف په دی وجہ چی دا اوگورو، زہ اوس هم دا خبرہ کوم چی په دی آئر کبھی چی دا دوئی نہ منی مونیر سرہ، په ملاکنڈ دویژن کبھی دوئی داسی خیزونہ نافذ کوی چی هغہ تر اوسہ پوری نشته، هغوی تیکسز لکوی، لیکل کوریج ورکوی او چی دوئی مونیر سرہ فلور آف دی ہاؤس باندی دا کم تمنت کوی نو په دیکبھی خو لس ورخی اول گیدلی، مونیر سرہ کسینا ستل ولی نہ؟ جناب سپیکر! پکار دا وہ چی مونیرہ تول ناست وے یوہ ورخ، یوہ گھنٹیہ ناست وے، منسٹر صاحب دا خبرہ کوی ما سرہ چی کوم سمرے ملاویدو هغوئی راسرہ ملاڻ شوی دی، چی کوم راسرہ نہ دی، بنہ تا سرہ به خلق ملاقات له راخی، دا خو د اسمبئی بزننس دے، پکار دا ده چی د دی د پارہ یو سپیشل کمیتی جووہ شوی وے یا Informal دوئی د ملاکنڈ

دويژن ايم پي اي ز را گوشتی وے او خان سره دوئ کبینولي وے په دی باندي، جناب سپيکر! هغوی سره اختيار دے خو د ملاکند دويژن خلقو ته دا پته وي چې مونيره په دی ليجسليشن کبې برخه صرف په دی وجه نه اخلو چې حکومت په دی آړ کښي هغه خیزونه ملاکند دويژن ته راوستل غواړۍ کوم چې تر او سه پوري نشه، باقی د دوئ اختيار دے.

**جناب سپيکر: تو میں اس کو ووٹ کے لئے Put کرتا ہوں،**

The amendment has already moved by Mr. Zafar Azam, the motion before the House is that the amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was defeated)

**Mr. Speaker:** The 'Noes' have it. The amendment is dropped. Now the question before the House is that the original Clause 3 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried)

**Mr. Speaker:** The 'Ayes' have it. The original Clause 3 stands part of the Bill. Amendment in Clause 4 of the Bill, Mr. Salahuddin, MPA, please move the amendment in Clause 4.

**Mr. Salahuddin:** Abstain.

**Mr. Speaker:** Abstained, means withdrawn, it means that has been withdrawn, now the question before the House is that the original Clause 4 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say 'Yes' and those who are against it may say 'No'.

(The motion was carried)

**Mr. Speaker:** The 'Ayes' have it. Original Clause 4 stands part of the Bill. Long Title and Preamble also stand part of the Bill.

**مسودہ قانون کا پاس کیا جانا**

**(صوبے کے زیر انتظام سابقہ قبائلی علاقے جات میں قوانین کا تسلسل مجری 2018)**

**Mr. Speaker:** 'Passage Stage': Minister for Law on behalf of honourable Chief Minister, to please move that the Khyber Pakhtunkhwa, Continuation of Laws Erstwhile Provincially Administered Tribal Areas Bill, 2018, may be passed.

**Minister for Law:** Thank you Mr. Speaker, I beg to move that the Continuation of Laws in Erstwhile Provincially Administered

Tribal Areas of the Province of Khyber Pakhtunkhwa may be passed.

Mr. Sepaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Continuation of Laws in Erstwhile Provincially Administered Tribal Areas Bill, 2018 may be passed? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The Bill is passed.

(Applause)

مسودہ قانون بابت خیبر پختونخوا احتساب کمیشن (تغییر) میر غور لا یاجانا 2018

Mr. Sepaker: Item No. 10: The Minister for Law on behalf of honourable Chief Minister, to please move that the Khyber Pakhtunkhwa, Ehtisab Commission (Repeal) Bill, 2018 may be taken into consideration at once.

Minister for Law: Thank you Mr. Speaker, on behalf of the honourable Chief Minister, I beg to move that the Khyber Pakhtunkhwa, Ehtisab Commission (Repeal) Bill, 2018 may be taken into consideration at once.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Ehtisab Commission (Repeal) Bill, 2018 may be taken into consideration at once? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Since no amendment has been proposed by any honourable Member in Clause 1 to 4 of the Bill, therefore, the question before the House is that Clauses 1 to 4 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Clauses 1 to 4 stand part of the Bill. First amendment in Clause 5 of the Bill, Mr. Salahuddin, MPA, to please move. Mr. Salahuddin, MPA, to please move, abstain?

Mr. Salahuddin: Thank you Mr. Speaker Sir, I beg to move that in Clause 5, in sub-clause (1), the words “not been initiated” the words “either been initiated or not” may be substituted.

Mr. Speaker Sir! If we look into that instead of reading all these long and lengthy things, there is no need of this, it can be just if we put “either or not”, so we will not need the next, which is No. 2, sub- clause (2), we will not need that.

Mr. Speaker: Law Minister.

جناب سلطان محمد خان (وزیر قانون): جناب سپیکر! یہ جو امنڈمنٹ انہوں نے موسوی کی ہے آزیبل ممبر نے، تو یہ ہے (1) 5 میں، اور یہ جہاں پر ہے Not been initiated shall stand transferred مطلب جو کیسیز:Initiate ہو چکے ہیں تو وہ انتی کر پشنا کو ترا نسفر ہو رہے ہیں، وہ کہہ رہے ہیں کہ اس میں اس کی جگہ پر آجائے کہ تو سر، اگر کوئی انکو اڑی یا ہوئی ہی نہیں ہے تو وہ تو ترا نسفر پھر ہو ہی نہیں سکتے، تو سر! میں ریکویست کر رہا ہوں کہ اور وہ Withdraw It will not make any good legal sense کیونکہ ابھی ایک چیز:Initiate ہوئی ہی نہیں ہے تو اس کو پھر کس طرح ہم ترا نسفر کریں؟

Mr. Speaker: Honourable MPA, Salahuddin Sahib.

Mr. Salahuddin: Sir, they have given in No. 1, “Or all complaints received by the Ehtisab Commission on which inquiries, investigations have not been initiated”. That’s what it says, “Where investigations and inquiries have not been initiated”. You have written this in No. 1, so why do we need this? یہی تو ہم کہہ رہے ہیں کہ یہ تو آپ

نے لکھا ہے کہ-کھا ہے کہ “Those which have not been initiated” and then in sub-clause 2, (ii) they say, “investigation initiated by the Directorate of, Director General of Ehtisab”, so if we just add these two things.

جناب سپیکر: جی لاءِ منظر۔

وزیر قانون: جناب سپیکر! یہ جو آزیبل ممبر فرماتے ہیں تو وہ سری کلاز میں دیسے بھی وہ جو کہہ رہے ہیں، وہ سر! آگیا ہے، تو میرے خیال میں اس وقت ابھی اس کو Alter کرنا کیونکہ وہ جو چیز مانگ رہے ہیں، وہ اگر میں سمجھ رہا ہوں تو وہ کہہ رہے ہیں کہ یہ دونوں کلاز زایک ہی کلاز میں آجائیں اور ہم نے دو کلاز میں دیا ہوا ہے تو سر! اس طرح کوئی فرق نہیں پڑتا، مطلب اس کو اسی طرح اگر پاس کیا جائے تو وہ زیادہ بہتر ہو گا۔

Mr. Speaker: Makes no difference. Salahuddin Sahib.

Mr. Salahuddin: I will still stress on that, instead of having this sub clause (ii), we can just do the same thing. It would mean the same thing as it is given in like in long and lengthy process. So, it will mean the same thing. So, I will still persist on removing No. (2), deleting No. (2).

Mr. Speaker: The Motion before the House is that the amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ those who are against it may say ‘No’.

(The motion was defeated)

Mr. Speaker: The ‘Noes’ have it. The amendment is dropped. Mr. Salahuddin, MPA, to please move his amendment in Clause 5, sub-clause (ii) of the Bill.

Mr. Salahuddin: Mr. Speaker Sir, I beg to move that in Clause 5, sub-clause (ii) may be deleted that it has already happened; now there is no need of it, as this has already taken effect.

Mr. Speaker: So withdraw?

Mr. Salahuddin: Yes, withdraw.

Mr. Speaker: Third amendment in Clause 5 of the Bill, Mr. Zafar Azam Sahib, MPA, to please move.

Mr. Zafar Azam: Sir, I like to move that in Clause 5, in sub-clause (ii) the word, “and shall be further required and investigated under سر! بھے بڑے the provision of the Prevention of Corruption Act, 1947”

افسوس کے ساتھ کہنا پڑتا ہے کہ آج جمع کے دن اور آپ جیسے پیکر کی سربراہی میں ہم ایک ایسا نظام کو Repeal کر رہے ہیں جو کہ شرعی لحاظ سے جس کا ذکر نماز اور زکوٰۃ کے ساتھ آیا ہوا ہے، احیائے علوم کی رائے ہے اور فقهاء کی رائے کے مطابق سراحتساب کا نظام انہوں نے واجب قرار دیا ہوا ہے اور ان کی نظر میں احتسابی نظام جو ہے اگر کوئی اس کوفرض کفایہ بھی سمجھ لے تو گناہ نہیں ہے اور اس سے روگردانی والے گناہگار ہیں اور دیندار لوگوں کی پیچان ہے۔ سر، یہ صوبہ اور یہاں کے رہنے والے لوگ یہ احتسابی نظام ان کے دور میں بنا تھا 2014 میں، اگر اس میں کوئی غلطی یا کمی بیشی تھی تو کم از کم اس کو دور کرنا تھا، نہ کہ ایسا نظام جو کہ شریعت کے مطابق ہو، ہمارے رواج کے مطابق ہو، ایسے مقبول عام قوانین کو ختم کرنا،

میرے خیال میں ہماری گورنمنٹ پر، کیونکہ میں اپوزیشن والا ہوں لیکن گورنمنٹ میں آپ کے ساتھ ہوں، ہماری گورنمنٹ پر ایک بد نماداغ ہو گا۔ سر، یہ جو امنڈمنٹس میں نے لائی ہیں، اس میں بھی میں یہی عرض کرنا چاہتا ہوں کہ جناب والا! آپ کلارز 5 میں دیکھیں جی، یہاں پر اگر کوئی Initiative ہو چکا ہے، انکو ارزی ہو چکی ہے تو وہ انکو ارزی کو رٹ میں جانی چاہیئے، نہ کہ اس کو اٹی کر پشن، سرانٹی کر پشن اگر اتنا فعال ادارہ تھا تو پھر احتساب کی 2014 میں لانے کی ضرورت ہی کیا تھی؟ ہم 2014/2018 سے واپس جا کر 1961 کے قوانین میں جا کر وہاں پر ہم اپنی مشکلات کا حل ڈھونڈ رہے ہیں، اس سے Smell آرہی ہے، تو میری عرض یہ تھی کہ جو انکو ارزی، جو انوٹی گیشنس ہو چکی ہے یا مکمل ہو چکی ہے یا پینڈنگ ہے، اس کو عدالت میں دیا جائے بجائے اٹی کر پشن کے۔

Mr. Speaker: Law Minister, to respond, please.

وزیر قانون: سر، یہ جو کہہ رہے ہیں کہ (iii) میں، نہیں (ii) Sorry Words وہ چاہ رہے ہیں کہ Delete ہو جائیں وہاں سے، تو سر Government can not support this amendment because اگر یہاں پر احتساب کمیشن Repeal ہو رہا ہے، مطلب ہے ختم ہو رہا ہے تو اٹی کر پشن کو یہ کیسے جانے ہیں تو سر، میں بہت معذرت کے ساتھ، میرے بڑے ہیں، مجھے اچھا تو نہیں لگتا لیکن چونکہ یہ ضرورت ہے کہ یہ کیسے اٹی کر پشن ڈیپارٹمنٹ کو پھر جانے ہیں تو اس وجہ سے This (ii) is important کے (ii) کا اس طرح رہے جس طرح اس بل میں آیا ہے۔

جناب سپیکر: تو پھر ریکوویسٹ کریں۔

وزیر قانون: میں ریکوویسٹ کر رہا ہوں سر! بڑے بھی ہیں میرے، بہت زیادہ آزیبل ہیں تو سر، اگر وہ Withdraw کریں۔

جناب سپیکر: جی ظفر اعظم صاحب!

جناب ظفر اعظم: جناب سپیکر صاحب! ہمارے لاءِ منстро بڑے مختی ہیں اور بڑا شریف بندہ ہے، میں اپنی امنڈمنٹ واپس کرتا ہوں، صرف اس وجہ سے احتجاجاً وَاكَ آؤٹ کرتا ہوں کہ وہ احتساب بل، احتساب کا نام ختم کرنے پر میں شمار نہ ہو جاؤں، تھینک یو سر، او کے۔

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! میں اسی حوالے سے کچھ کہنا چاہتا ہوں۔

## جناب سپیکر: جی باب صاحب۔

جناب سردار حسین: شکریہ جناب سپیکر! پونکہ Consideration Stage ہے، جناب سپیکر صاحب! آج یہ احتساب ایکٹ جو ہے اور احتساب کمیشن وہی حکومت ختم کر رہی ہے جس حکومت نے، Last tenure میں جناب سپیکر! آپ بھی موجود تھے، جب پچھلی حکومت احتساب ایکٹ لارہی تھی تو ہم نے فلور آف دی ہاؤس کہا تھا کہ اسی صوبہ میں انٹی کرپشن کا ایک ادارہ موجود ہے نیب کے حوالے سے، پچھلے دور حکومت میں پچھلی حکومت کا یہ موقف تھا کہ نیب کا جو ادارہ ہے، یہ ریکارڈ پر ہے کہ وہ جانبدارانہ ادارہ ہے اور ہم غیر جانبدارانہ ادارہ بنارہ ہیں۔ جناب سپیکر! آپ کو یاد ہو گا کہ میں نے فلور آف دی ہاؤس یہ کہا تھا کہ صوبے کے اندر Duplication نہیں ہونی چاہیئے، ایک ادارے کی موجودگی میں، ایک صوبائی ادارے کی موجودگی میں دوسرا صوبائی ادارہ نہیں ہونا چاہیئے، میں نے یہ بھی کہا تھا جناب سپیکر! کہ اگر انٹی کرپشن کے لاز میں کوئی کمزوریاں ہوں تو ان کو ختم کیا جائے، اگر اس کے اختیارات میں کوئی کمی ہو، تو اس کی کو دور کیا جائے لیکن Duplication نہیں کی جائے، جناب سپیکر! لیکن آپ کو یاد ہے کہ ہمارے وزیر اعلیٰ صاحب اور حکومت یہ دلائل دے رہے تھے کہ یہ ایک ایسا ادارہ ہو گا جو چوری کو پکڑے گا، چوروں کو پکڑے گا اور جو الفاظ وہ استعمال کرتے تھے میرے خیال میں وہ اسمبلی بنس کا حصہ ہیں، جناب سپیکر! آج ظاہر ہے کل بھی حکومت کے پاس اختیار تھا اور آج بھی حکومت کے پاس اختیار ہے، کل بھی جب یہ لوگ یہ ایکٹ لارہے تھے تو ہم مخالفت کر رہے تھے، آج بھی جب یہ لوگ یہ ایکٹ Repeal کر رہے ہیں تو ظاہر ہے ان کے پاس تعداد ہے لیکن جناب سپیکر! پوچھنا یہ ہے کہ پچھلے جتنے عرصے میں یہ کمیشن بنا، یہ پوچھنا چاہیئے کہ ایک ارب کے لگ بھگ اس پر اس غریب صوبے کے اخراجات ہوئے، ایک ارب کے لگ بھگ، جناب سپیکر! یہ پوچھنے کا تو ہمیں حق ہے کہ ذاتی خواہشات کو پورا کرنے کے لئے یا ایک ایسا نقطہ نظر جس میں Collective Wisdom شامل نہ ہو، میرے خیال میں صوبے کے عوام کو بھلتنا پڑا، آج ایک ارب کے لگ بھگ اسی صوبے کا جو خرچ اسی ایکٹ پر ہوا، اسی کمیشن پر ہوا، میں یہ سمجھتا ہوں کہ یہ اختیارات کا ناجائز استعمال صرف اسی وجہ سے تھا کہ ان کی نظر میں کل یہ بات آئی تھی کہ احتساب کمیشن ہم بنائیں گے۔

جناب سپیکر: باب صاحب! آپ بات کو مختصر کرنے کی کوشش کریں۔

جناب سردار حسین: جناب سپیکر صاحب! مجھے تھوڑا تھوڑا، میں زیادہ ٹائم نہیں لوں گا۔

جناب سپیکر: چلیں۔

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! یہ بہت بڑی زیادتی ہو گی، میں اسی لئے کہتا ہوں، ہم اسی لئے ریکویسٹ کرتے ہیں کہ جب ہم قانون سازی کرتے ہیں تو یہ Collective Wisdom کے ساتھ ہونی چاہیے، جب ہم قانون سازی کرتے ہیں تو اس میں تمام سٹیک ہولڈرز کو 'آن بورڈ' لینا چاہیے۔ جناب سپیکر! جب ہم قانون سازی کرتے ہیں تو پورے صوبے کے لئے بنارہے ہیں، جناب سپیکر! جب ہم قانون سازی کرتے ہیں تو اس پر ٹائم لینا چاہیے، اتنی جلدی میں جب قوانین بنتے ہیں تو یہی نتائج ہوتے ہیں کہ پھر Repeal کرتے ہیں، یہی نتائج ہوتے ہیں کہ جب کوئی قانون بنتا ہے تو چھ مہینے کے اندر اندر تیس تیس اور پچیس، پچیس ترا میم آتی ہیں۔ جناب سپیکر! پھر بھگنا عوام کو ہوتا ہے، یہ کل بھی اس چیز کا کریڈٹ لے رہے تھے کہ سارے ملک میں ہم نے ایک علیحدہ احتساب کا قانون بنایا ہے اور یہ آج بھی یہ اعتراف کر لیں اور لاے منسٹر یہ وضاحت کر دیں کہ احتساب کمیشن کو اور احتساب ایکٹ کو یہ کیوں ختم کر رہے ہیں؟ جناب سپیکر! ضرور یہ وضاحت ان کو قوم کے سامنے رکھنی چاہیے، آیا واقعی ان لوگوں کا جو تجربہ تھا، اسی صوبے سے ان لوگوں نے جو تجربہ گاہ بنایا ہوا ہے، یہ جو ان کا یہ تجربہ تھا، یہ اعتراف فلور آف دی ہاؤس کر لیں ساری قوم کے سامنے کہ یہ ناکام ہو گئے ہیں اور یہ ایک ناکام تجربہ تھا، اس ناکامی کی وجہ سے ہی آج یہ لوگ اسی بل کو یا اسی ایکٹ کو Repeal کر رہے ہیں۔

جناب سپیکر: تھیک یو باب صاحب۔ چونکہ ممبر صاحب بائیکاٹ کر گئے ہیں، So amendment is dropped. Fourth Amendment in Clause 5 of the Bill, Mr. Salahuddin, MPA, please, Clause 5, sub-clause (iii) and (iv).

Mr. Salahuddin: Thank you, Mr. Speaker. I beg to move that in Clause 5, the existing sub-clause (iii) and (iv) may be re-numbered as sub-clauses (i), (ii) and (iii) respectively, thereafter in the sub-clause (iii), so re-numbered, for the word, "those", the words, "یہ پہلے جو دو ہیں، وہ پہلے ہی سے “Service matter appeal” may be substituted.

I would like to say that the words “Service matter”, Adopt instead of “those” the “Service matter” appeal----

جناب سپیکر: یہ ہو گئی ہے، چونکہ پہلے دو تو ہو گئی ہیں ویسے، Law Defective ہو گئی ہے۔

وزیر قانون: نہیں نہیں، سر! میں سمجھا نہیں سرا!

جناب سپیکر: یہ والی امنڈمنٹ جو ہے۔

وزیر قانون: سر! وہ تو ری نمبر نگ، ہے صرف، اس میں اگر ری نمبر نگ، ہے تو اس میں کوئی مسئلہ نہیں ہے۔

Mr. Salahuddin: This is actually the word “Those” should be substituted with the words “subject matter appeal”.

وزیر قانون: سر! اگر وہ مقصد بتادیں کہ کس مقصد کے لئے۔

جناب سپیکر: توان کی ٹھیک ہے، یہ ری نمبر نگ، والی، یہ غلط ہو گئی ہے، وہ پہلے ہو چکی ہے، وہ Recently ہے۔

وزیر قانون: سر! ری نمبر نگ، تو ہو نہیں سکتی، کیونکہ وہ تو ڈر اپ ہو گئی ہیں۔

جناب سپیکر: Partial amendment ان کی وہ اس کرنی ہے۔

وزیر قانون: لیکن سر! یہ جو مانگ رہے ہیں، آخر میں The word۔

جناب سپیکر: ہمارا ٹائم بہت کم ہے، جمعہ کا دن ہے، اور بزنس رہتا ہے، یہ جو امنڈمنٹس ہیں، یہ اگر کر لیں سب ممبران، تو ہم آگے بڑھ جائیں گے۔ Withdraw

وزیر قانون: سر! میری بھی ریکویسٹ ہے کہ اگر Withdraw کر دیں کیونکہ اس میں۔

جناب سپیکر: نماز کا ٹائم بھی ہے اور بیچ میں اور بزنس بھی کافی سارا ہے۔

وزیر قانون: ووٹنگ میں ہم نہیں جانا چاہ رہے ہیں، ہم چاہ رہے ہیں وہ Withdraw کر جائیں۔

جناب سپیکر: صلاح الدین صاحب۔

Mr. Salahuddin: I do, I do so.

جناب سپیکر: Thank you very much Salahuddin Sahib, ظفر اعظم صاحب  
 Already چلے گئے ہیں، وہ بھی Withdrawn ہے، اگلی بھی، سینڈ امنڈمنٹ بھی ظفر اعظم  
 صاحب کی ہے۔

Minister for Law: Original Clause 5.

Mr. Speaker: Now, the question before the House is that the original Clause 5 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Original Clause 5 stands part of the Bill. And third amendment in Clause 6 of the Bill کر لیں تو ہم آگے بڑھ جائیں گے۔ Withdraw

Mr. Salahuddin: I beg to move that in Clause 6, in paragraph (c), the existing proviso along with its sub-clauses (i), (ii), and (iii) may be deleted, because Sir, as I had been saying, as last time I spoke about it.

کہ ایک توہہ Surplus pool میں چلے جائیں گے، ان کے جو ایک پلا نیز ہیں اور دوسرا کے لئے کمیٹی بنائی جائے گی، اگلے یہ جورو من (i), (ii) اور (iii) تو یہ اس لئے ہیں کہ ان کی سکروٹنی ہو گی Why the scrutiny was not done initially at the time when it should have happened? How they will taken in now if you are just relieving them and scrutinizing them, why?

Mr. Speaker: Law Minsiter, respond, please.

وزیر قانون: سر! یہ Basically امنڈمنٹ توہہ مانگ رہے ہیں، تو سر! یہ سکروٹنی کی جو ہے، اس کے بارے کہہ رہے ہیں، ویسے تو یادہ Services as surplus میں جائیں گے، اگر سرپلس میں نہیں جانا چاہتے تو Golden Handshake ان کو مل رہا ہے، تو سر! یہ جو سکروٹنی ہے، This is important، کوئی بری بات نہیں ہے، اگر اب بھی کوئی سکروٹنی ہو رہی ہے تو Fairly ہو گی، اس میں کسی کے ساتھ زیادتی نہیں ہو گی، ٹرانسپرنسی ہو گی، تو میرے خیال میں سر! بری بات کوئی ہے نہیں، میں ریکویٹ کروں گا کہ وہ Withdraw کریں سر!

جناب سپیکر: صلاح الدین صاحب۔

Mr. Salahuddin: Sir, I would also request the Law Minister.

Mr. Speaker: It was autonomous body you know at that time

وہ انہوں نے کیا تھا، تو گورنمنٹ کا اس میں ہاتھ ہی کوئی نہیں تھا  
they are requesting. .

Mr. Salahuddin: Okay, Sir.

Mr. Speaker: Thank you so much. Malik Zafar Azam Sahib has gone, now the question before the House is that the original Clause 6 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Original Clause 6 stands part of the Bill.

ظفراعظم صاحب گلے، صلاح الدین صاحب، 7-Clause

Mr. Salahuddin: I beg to move that in Clause 7, for the words ‘Chief Minister’, the words ‘Chief Secretary’, may be substituted.

Mr. Speaker: Law Minister.

وزیر قانون: تھوڑی سی میں صلاح الدین صاحب کی تعریف بھی کرتا ہوں لیکن سر! ریکویسٹ یہ ہے کہ تعریف کا مطلب یہ نہیں ہے کہ ہر ایک کلاز میں وہ امنڈ منٹس لارہے ہیں، میرے قابل احترام ہیں، آزیبل ہیں لیکن سر! یہ اس میں چیف منستر، جتنی بھی امنڈ منٹس وہ پہلے لاپکھے ہیں، تو اس میں ان کی بھی رائے تھی کہ بیورو کریئی کی جگہ ‘الایکٹیڈ’، بندہ ہونا چاہیئے، تو ادھر ہم نے آج چیف منستر ڈال دیا، ابھی وہ کہہ رہے ہیں کہ چیف سیکرٹری کو آپ ڈال دیں، تو سر! میں ریکویسٹ کر رہا ہوں کہ وہ اس ہاؤس کے لیڈر آف دی ہاؤس ہیں، اگر وہ ہوں گے، وہ ہمارے لئے زیادہ قابل احترام ہیں، چیف سیکرٹری صاحب بھی قابل احترام ہیں لیکن ہم Prefer کریں گے کہ ہمارے لیڈر آف دی ہاؤس یہاں پر رہیں تو میں ریکویسٹ کرتا ہوں کہ Withdraw کریں۔

جناب سپیکر: صلاح الدین صاحب!

Mr. Salahuddin: I withdraw this one as well.

Mr. Speaker: Thank you very much. Now, the question before the House is that the original Clause 7 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Original Clause 7 stands part of the Bill. Amendment in Clause 8. Mr. Salahuddin Sahib.

Mr. Salahuddin: Before saying this, even let me say that I will be sticking to this as a matter, if I lose or win, I will be sticking to this and that is because bar of jurisdiction, no court shall have jurisdiction to entertain any proceeding, grant any injunction or make any order in relation to anything done in good faith or purported to have been done or intended to be done under this Act.

سر! یہ تو اگر ہم اس طرح کر لیتے ہیں کہ کورٹ کی Jurisdiction یہ تو عدالتی قدم غن ہو جائے گی کہ آپ کوئی کام کرلو اور اس کے اوپر بننہ کورٹ بھی نہ جاس کے، یہ تو عدالتی قدم غن ہو جائے گی، پتہ نہیں اس کا۔

جناب سپیکر: لا، منظر۔

وزیر قانون: سر! یہ Basically اس کو Protect کرنے کے لئے یہ نہیں ہے کیونکہ کیسز تو سارے ٹرانسفر ہو جائیں گے انٹی کر پشن میں، تو وہاں پر تو اس کے مطابق آپ عدالت جاس کتے ہیں، یہ چونکہ احتساب ایک تو اس کو Repeal ہو رہا ہے تو اس کو Protection دینے کے لئے تاکہ پھر Duplicity نہ ہو، ادھر بھی لوگ اس کو چیلنج کریں گے، انٹی کر پشن میں وہ کیسز جائیں گے، ادھر بھی لوگ چیلنج کریں گے، تو Duplicity ہو گی، اس کے لئے یہی مقصد تھا سر! سارے مان لئے آخری یہ ایک امنڈمنٹ رہ گئی ہے تو اگر یہ بھی مان جائیں تو I will be honoured ہاؤس ان کا مشکور ہو گا اگر صلاح الدین صاحب Withdraw کر دیں۔

جناب سپیکر: صلاح الدین صاحب۔

Mr. Salahuddin: Mr. Speaker Sir, I deem it very necessary, so I will stick to my point, actually this time-----

Mr. Speaker: The motion before the House is that the amendment, moved by the honourable Member, may be adopted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was defeated)

Mr. Speaker: The ‘Noes’ have it. The amendment is dropped. Now the question before the House is that the original Clause 8 may stand part of the Bill? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Original Clause 8 stands part of the Bill. Long Title and Preamble also stand part of the Bill.

مسودہ قانون بابت خیبر پختونخوا احتساب کمیشن (تنفس) میری 2018 کا پاس کیا جانا

Mr. Speaker: ‘Passage Stage’: The Minister for Law, on behalf of honourable Chief Minister, to please move that the Khyber Pakhtunkhwa, Ehtisab Commission (Repeal) Bill, 2018 may be passed.

Minister for Law: Thank you, Mr. Speaker. On behalf of the honourable Chief Minister, I beg to move that the Khyber Pakhtunkhwa, Ehtisab Commission (Repeal) Bill, 2018 may be passed.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Khyber Pakhtunkhwa, Ehtisab Commission (Repeal) Bill, 2018 may be passed? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The Bill is passed.

(Applause)

پبلک آکاؤنٹس کمیٹی کی رپورٹ برائے سال 2014-15 کی مدت میں توسعہ

Mr. Speaker: Item No. 12: Mr. Babar Saleem Sahib, MPA, member Public Accounts Committee, to please move for extension in time period, to present the report of the Public Accounts Committee on the account of General Accounts of Government of Khyber Pakhtunkhwa, for the year 2014-15, in the House. Honourable MPA, Mr. Babar Saleem Sahib.

Mr. Babar Saleem Swati: Thank you, honourable Speaker. I, on behalf of the honourable Chairman Public Accounts Committee, intend to move under rule 161 of the Provincial Assembly of Khyber Pakhtunkhwa, Procedure and Conduct of Business Rules, 1988, that the time for the presentation of the preliminary report of the Public Accounts Committee for the year 2014-15 may be extended till date. Thank you Sir.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the extension in time period may be granted so that the report of the Committee to be presented in the House? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. Extension in time period is granted.

پبلک اکاؤنٹس کمیٹی کی رپورٹ برائے سال 15-2014 کا پیش کیا جانا

Mr. Speaker: Babar Saleem , Member Public Accounts Committee, to please present the report of the Public Accounts Committee on Account of Government of Khyber Pakhtunkhwa for the year 2014-15 in the House.

Mr. Babar Saleem Swati: Thank you Mr. Speaker. Honourable Speaker, first of all I would like to congratulate you, all members of the Public Accounts Committee and staff of the PAC Cell of the Assembly Secretariat for taking keen interest in finalizing this report under your Chairmanship. Undoubtedly it is honour for PAC while taking a leading role in presenting its report before the House. The report of the Auditor General of Pakistan on the Accounts of the Khyber Pakhtunkhwa for the year 2014-15 was laid before the House on 15/6/2017 which was partially discussed by the earlier PAC. Out of the total 198 draft paras, 22 draft paras were discussed by the earlier PAC whereas the current PAC after its constitution on 16/11/2018 discussed 91 draft paras out of the remaining 176 draft paras in its five sittings held on 3<sup>rd</sup>, 4<sup>th</sup>, 5th, 6<sup>th</sup>, and 10<sup>th</sup> of December 2018 which is definitely a great achievement of the current Public Accounts Committee which examined such a large numbers of paras in a short span of time. I, on behalf of Chairman Public Accounts Committee intend to present the preliminary report of Public Accounts Committee for the year 2014-15 before the House, thank you Sir.

Mr. Speaker: It stands presented.

پبلک اکاؤنٹس کمیٹی کی رپورٹ برائے سال 15-2014 کا منظور کیا جانا

Mr. Speaker: Mr. Babar Saleem Khan, member Public Accounts Committee, to please move that the report of Public Accounts Committee on the Account of Government of Khyber Pakhtunkhwa for the year 2014-15 may be adopted.

Mr. Babar Saleem Swati: Thank you, Mr. Speaker. Sir, I, on behalf of the Chairman Public Accounts Committee intends to move that

the preliminary report of Public Accounts Committee for the year 2014-15 may be adopted.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the report of Public Accounts Committee on the Account of Government of Khyber Pakhtunkhwa for the year 2014-15 may be adopted? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The report is adopted. I extended my thanks to the members of Public Accounts Committee who regularly participated in the meetings, give their inputs and made my job easier. I extend my commendation to the officers of the Public Accounts Committee for their support during the meetings entering efforts in compiling the data in the report form in a very short span of time. You know that the honourable members of the Public Accounts Committee, they have done comprehensive audit of different departments and impose some sort of recoveries and take some drastic decisions. In sha Allah we will do the same in future and we will try to make our Province a corruption free Province, In sha Allah.

میں Friends of Disabilities and Paraplegic کے نمائندوں کو پورے ہاؤس کے Behalf پر تشریف لانے پر خوش آمدید کہتا ہوں اور ان کے جو کچھ مطالبات ہیں، میں ان کو یہ تین دلاتا ہوں کہ میں ان شاء اللہ اس کو پہنچاؤں گا۔ جناب اور نگزیر نلوٹھا تک ان Concerned quarter صاحب۔

### رسمی کارروائی

سردار اور نگزیر: شکریہ جناب سپیکر صاحب، میں آپ کی اور اس پورے ایوان کی توجہ ایک انتہائی، جو میرے حلقے میں ایک ظلم عظیم ہوا ہے، اس کی طرف دلانا چاہتا ہوں۔ جناب سپیکر صاحب، 25 تاریخ شام تین بجے فریال بی بی ایک تین سالہ بچی کو اغوا کیا گیا اور 26 تاریخ صبح نوبجے اس کی لاش زیادتی کرنے کے بعد ایک نالے میں چینک دی گئی۔ جناب سپیکر صاحب! آج چار دن ہونے کو ہیں اور ابھی تک اس کے ملزمان تک پولیس نہیں پہنچ سکی، میں صوبائی حکومت سے یہ درخواست کرتا ہوں کہ یہ ظلم عظیم ہے اور

دل ہلا دینے والا واقعہ ہوا ہے جناب سپیکر صاحب! مردان کی زینب کے بعد یہ دوسرا بڑا واقعہ کیا لہ گاؤں حویلیاں میں رونما ہوا، میں یہ سمجھتا ہوں کہ سپیکر صاحب! جو لوگ اس میں ملوث ہیں، انہیں فی الفور گرفتار کیا جائے اور ان کے خلاف دہشتگردی ایکٹ کے تحت مقدمہ درج کر کے انہیں قرار واقعی سزا دی جائے۔ میں میدیا سے بھی یہ درخواست کرتا ہوں کہ اس ظلم عظیم کو اٹھایا جائے اور چیف جسٹس آف پاکستان اس کا از خود نوٹس لیں تاکہ آئندہ ایسے واقعات ہمارے صوبے میں نہ ہوں۔ جناب سپیکر صاحب، میں پولیس کی کوئی اس طرح کی مخالفت نہیں کرتا، لیکن جناب سپیکر صاحب! پولیس نے بھی آج تین دنوں میں اپنی کارروائی جاری رکھی ہوئی ہے لیکن اس وقت تک ملزمان تک پولیس پہنچنے میں ناکام ہے، جناب سپیکر صاحب! آپ دیکھیں کہ کوئی بھی بندہ باہر سے اس گاؤں میں نہیں گیا ہے جس نے یہ واردات کی ہوا اور اسی علاقے سے یہ واردات کرنے والا بندہ آج نہیں تو کل پکڑا جائے گا، مختلف ذرائع ہیں، مثالی پولیس ہے خیبر پختونخوا کی، چار دن گزر گئے ہیں، ابھی تک ملزمون تک پولیس نہیں پہنچ سکی۔ میں آپ کی وساطت سے صوبائی حکومت کو درخواست کرتا ہوں کہ فوری طور پر اس کیس کے واقعے کے اوپر ایکشن لیا جائے اور اس ظالم کو گرفتار کر کے قرار واقعی سزا دی جائے۔ جناب سپیکر صاحب! آپ بھی اسی ایسٹ آباد ضلع سے تعلق رکھتے ہیں، آج سے ڈیڑھ مہینہ پہلے اسی گاؤں میں پانچ قتل رجوعیہ چوکی میں، چوکی کے اندر پانچ لوگوں کو قتل کیا گیا پولیس چوکی کے اندر اور تین بندے حویلیاں میں قتل ہوئے، یہ مہینے ڈیڑھ مہینے کے واقعات ہیں۔ جناب سپیکر صاحب! ایک وقت ایسا تھا ہم چھوٹے تھے سکول میں پڑھتے تھے، جب کوئی کائنٹیل کسی گاؤں میں چلا جاتا تھا تو سارا گاؤں الرٹ ہو جاتا تھا کہ کائنٹیل آگیا ہے، تو جناب سپیکر صاحب! یہ عوام کو اگر اس طریقے سے ان کے حال پر چھوڑا جائے گا تو کون ان کو تحفظ دے گا، کس طرح وہ لوگ حکومت کے اوپر اعتماد کریں گے؟ تو یہ جو واقعہ ہوا ہے، میں اس پر سمجھتا ہوں کہ آپ خود بھی، آپ کا ٹویٹ میں نے پڑھا ہے اور پوری صوبائی حکومت کو اس کے اوپر سخت نوٹس لینا چاہیے اور فی الفور فریال بھی بی بی کے قاتلوں کو گرفتار کر کے ان کے خلاف دہشتگردی ایکٹ لگا کر قرار واقعی سزا نہیں دی جائے۔ تھینک

یو۔

جناب سپیکر: جناب نذیر عباسی صاحب۔

**جناب نذیر احمد عباسی: بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ** اور نگزیب نلوٹھا صاحب نے جس واقعہ کی نشاندہی کی ہے، یہ کسی ایک علاقے یا کسی ایک حلقة سے تعلق نہیں رکھتا، یہ المناک واقعہ یا یہ شرم ناک واقعہ میں سمجھتا ہوں ہمارے لئے شرمندگی کا باعث ہے، اس پورے معاشرے میں کہ اس طرح کے درندے، اس طرح کی واردات کرتے ہیں جو پہلے بھی ایک آدھ زینب بی بی کا وہ ایک معاملہ ہوا تھا تو ان کا پولیس پر تو اعتماد ہے لیکن میں یہاں تجویز کروں گا کہ دو چیزوں کو ہمیں کرنا چاہیے، کے پی حکومت کو، First of all، یہ کہ اس پاریمان سے ایک کمیٹی بنائی جائے کہ Supervise کرے اس سارے کیس کو، کہ کس طرح وہ جلد سے جلد ہو سکتا ہے، آپ لوگ کمیٹی مقرر کریں جو صرف اس واقعے کو دیکھے، جب تک یہ کورٹ تک نہیں جاتا، اور یقیناً ملزم پکڑے جائیں گے ان شاء اللہ، ذی این اے ٹیسٹ ہو رہے ہیں، باقی چیزیں ہو رہی ہیں لیکن پر اسیں کو تھوڑا تیز کرنے کی ضرورت ہے، لوگ بے چین ہیں، چونکہ یہ واقعہ اس نوعیت کا ہے کہ یہاں بے چینی پائی جاتی ہے، معاشرے میں لوگ اپنے آپ کو غیر محفوظ محسوس کرتے ہیں تو میں یہ سمجھتا ہوں کہ حکومت کی، ہماری ذمہ داری ہے کہ ہم اس بے چینی کو، اس عدم تحفظ کو جو ہے، اس کو یقینی بنائیں، اس کے لئے ایک تو ایک پاریمانی کمیٹی بنائی جائے، آپ اس کے لئے حکم دیں اور دوسرا میں یہ کہتا ہوں جب یہ کیس کورٹ میں جائے تو گورنمنٹ اس کیس کی فریق بنے، چونکہ وہ ایک غریب آدمی ہے، شاید اس کے پاس یہ وسائل نہیں ہوں گے کہ وہ عدالتوں میں جا کے کورٹ کے مہنگے وکیل رکھ سکے، تو یہ دو چیزیں ہیں اس کو میرے خیال میں کرنی چاہیے اور میں اس ایوان سے گزارش کروں گا، چونکہ یہ واقعہ کسی ایک علاقے سے تعلق نہیں رکھتا، یہ کے پی کے اندر ہوا ہے، پاکستان کے اندر ہوا ہے اور اس طرح کے واقعات میں ہم سب کو اکٹھے ہو کے اس طرح کی جو گندگی ہے یا اس طرح کا جو میں اس کا ذکر کرتے ہوئے مجھے شرم آرہی ہے اور میں سمجھتا ہوں کہ ابھی یہاں پر اگر کمیٹی اناؤنس ہو جاتی ہے، یہ اس سارے واقعے کو دیکھے اور اس کی روپورٹ بھی، جس کی بھی سربراہی میں ہو ایک کمیٹی بنادیں تاکہ یہ بہت بڑا واقعہ ہے، اس کو میرے خیال میں Light mood میں نہیں لینا چاہیے۔ بہت شکر یہ جی۔

**جناب سپکر: جی لاٽ محمد خان صاحب۔**

جناب لائق محمد خان: جناب سپیکر صاحب! یہ جو پولیس چوکی والا واقعہ ہوا ہے، اگرچہ لوگ بیس دن پہلے، پچھیس دن پہلے پولیس چوکی میں نہ مارے جاتے، قانون حرکت میں آتا، وہ لوگ گرفتار ہوتے جنہوں نے پولیس چوکی میں دن دیہاڑے آکے چھ آدمیوں کا Murder کیا اور تین آدمیوں کو زخمی کیا اور دکھ کی بات یہ ہے کہ اس میں تین سے بھائی Murder ہوئے اور آج صحیح اس کمزوری کو استعمال کرتے ہوئے لوگوں نے آج صحیح ایک لڑکے کو حولیاں بالکل کچھری اور تھانے کے ساتھ پولیس کے سامنے آج صحیح نو بجے اس کا Murder کیا ہے اور ایک ہوائی فائر، ہماری جو کے پی کی مثال والی پولیس ہے، وہ پولیس کھڑی تھی، ایک ہوائی فائر بھی نہیں ہوا، ایک ہوائی فائر، دلوگ آرام سے آئے اس لڑکے خرم کو، ملک خرم کو Murder کر کے، آپ بھی اس کو جانتے ہیں، چونکہ آپ کا تعلق بھی اسی ضلع سے ہے اور اس کا تعلق مسلم لیگ نون سے ہے، کسی پارٹی سے، پارٹی کو چھوڑ دیں اور مار کر چلے گئے، یہ ہمارے ہزار ڈویژن کی پوزیشن جا رہی ہے، آپ خود ہی اس پر سوچ لیں کہ کیا ہو گا؟ شکر یہ۔

Mr. Speaker: Minister for information.

جناب شوکت علی یوسفزی (وزیر اطلاعات): شکر یہ جناب سپیکر! یہ واقعہ انتہائی افسوسناک ہے اس پر کسی قسم کی میرے خیال سے نہ ہم کوئی سیاست کرنا چاہتے ہیں، یہ ایک ایسا واقعہ ہے جس پر فوراً وزیر اعلیٰ صاحب نے نوٹس لے لیا اور ڈی آئی جی سے رپورٹ بھی مانگی اور اس کی فراز نک رپورٹ بھیجی گئی ہے اور ان شاء اللہ جیسے ہی وہ رپورٹ آئے گی، آپ کو پوچھتے ہے کہ اس طرح کے واقعات تو ہو جاتے ہیں تو لوگوں کا جو اشتغال ہوتا ہے، جو تکلیف ہوتی ہے لوگوں کو، ہمیں بھی تکلیف ہوتی ہے، ہمارے بھی نبچے ہیں، یہ ایسا ہے کہ اس میں ہم کسی قسم کی نہ تو ملزم ان کو کوئی Protection دینا چاہتے ہیں، ہر صورت میں ان کو گرفتار کیا جائے گا ان شاء اللہ، یہ یقین دلاتے ہیں حکومت کی طرف سے اور یہ جو ہم فوراً کہتے ہیں کہ جی پولیس نظام ناکام ہو گیا، یہ پندرہ بیس سالوں سے آپ کو پوچھتے ہے کہ دہشتگردی رہی ہے، پولیس کی بڑی قربانیاں ہیں، ہمیں یکدم ان کی قربانیوں کو وہ نہیں کرنا چاہیے، ہمیں اپنی پولیس پر فخر ہونا چاہیے، زینب کا کیس سب کے سامنے ہے، مردان میں جو واقعہ ہوا، ایک خون کے قطرے سے انہوں نے ملزم تک رسائی کی، کچڑا، اب اگر اسی طرح ہم کچڑے نے شروع ہو جائیں تو وہ اچھا نہیں ہو گا، جب تک ایک انوٹی گیش نہیں ہوتی اور ہماری پولیس پر فیشل پولیس ہے اور ہمیں امید ہے ان شاء اللہ تعالیٰ کہ یہ ملزم گرفتار ہوں گے، جو

متاثرہ خاندان ہے ان کو ان شاء اللہ انصاف ملے گا، یہ فور آف دی ہاؤس یقین دہانی ہے اور ان شاء اللہ میں خود کل جارہا ہوں وہاں، میں ریکویٹ کروں گا، جو بھی ہمارے ممبر ان ہیں، اس حلقتے کے ہیں، اگر وہ میرے ساتھ چلنا چاہتے ہیں تو مجھے خوشی ہو گی، ہم جائیں گے اور جو فیملی ہے، ان سے ہم اظہار ہمدردی بھی کریں گے ان شاء اللہ تعالیٰ ان کو انصاف بھی دلائیں گے۔ بہت بہت شکر یہ۔

جناب سپیکر: قلندر لودھی صاحب! آپ بات کرنا چاہ رہے ہیں۔

حاجی قلندر خان لودھی (وزیر خوارک): نوازش سپیکر صاحب! یہ جو فریال عباسی کی جوبات کی گئی ہے، یہ چھوٹی سی بچی تھی اور بہت ہی دکھی واقعہ ہوا، اخبار ہاتھ میں لیکر میں نے اس کو پڑھنا چھوڑ دیا کیونکہ اتنا دکھ آرہا تھا کہ اس میں کیسے ہم یہ برداشت کریں اور یہ کیسی درندگی ہے اور کیسے درندہ صفت لوگ ہمارے معاشرے میں بس رہ رہے ہیں؟ تو جہاں تک اس واقعے کے بعد کی بات ہے تو اس وقت میرے علم میں یہ بات ہے کہ ڈی پی او بھی موقع پر چلا گیا اور ایس پی صاحبہ بھی موقع پر گئی اور انہوں نے ہسپتال میں اس کا معائنہ بھی کیا اور جتنا میڈیکل تھا وہ سب اپنے سامنے کرایا، اس میں بہت سارے لوگوں کو انہوں نے گرفتار بھی کر لیا ہے، اس وقت وہ Interrogate کر رہے ہیں ان لوگوں کو، تو اس تک پہنچ جائیں گے۔ جہاں تک یہ دوسرا جو واقعہ ہوا ہے، چوکی والا، اس کی بھی ہم مذمت کرتے ہیں، لوگوں کی آپس میں ذاتی دشمنی تھی، بڑی بری بات ہوئی کہ جو بھی انہوں نے ملک خرم والی بات کی ہے، یہ مسئلے جو ہیں ان سب کو Condemn کرتے ہیں اور ان کی مذمت کرتے ہیں اور پولیس کا جو مسئلہ ہے، پولیس کا Role اپنی جگہ، یہ فریال عباسی کی جگہ بہت Active رہی ہے اور ڈی پی او اور ایس پی صاحبہ خود موقع پر اور پھر ہسپتال میں وہ ساتھ ہی رہے ہیں، میڈیکل بورڈ وغیرہ انہوں نے خود لیا ہے اور پورے نمونے وغیرہ لے رہے ہیں اور پھر بہت سارے لوگوں کو اس میں انہوں نے گرفتار بھی کیا ہے جی۔

جناب سپیکر: میں اس میں عرض کروں کہ پہلے دن سے میرا اپنا بھی پولیس کے ساتھ مسلسل رابطہ ہے، دن میں دو تین دفعہ ڈی پی او سے میرا رابطہ ہوتا ہے اور جیسے شوکت علی یوسف زئی صاحب نے بتایا ڈی این اے ٹیسٹ ہو رہے ہیں، پورے گاؤں کے ٹیسٹ ہو رہے ہیں اس علاقے میں، چونکہ یہی سوچا جا رہا ہے کہ ملزم جیسے انہوں نے بھی کہا کہ باہر سے نہیں آیا وہیں Surrounding area سے ہے اور یہ ایک ایسا

بد نماد غلگ گیا ہے اس پوری سوسائٹی کے اوپر کہ جس میں اس طرح کے معصوم بچوں کے ساتھ بھی اتنا مجرمانہ فعل کرنا اور ان کو قتل کرنا، میں سمجھتا ہوں کہ یہ اس ایوان کی ذمہ داری ہے کہ اس کے لئے کوئی ایسی لیجبلیشن لے کے آئے گورنمنٹ اور اپوزیشن مل کے تاکہ اس نویعت کے جو مجرم ہیں، ان پر دہشتگردی کے مقدمات چلیں اور سرعام ان کی Punishment ہوتا کہ یہ نشان عبرت بن سکیں گے۔

کل شوکت علی یوسفزی صاحب بھی جا رہے ہیں اور آج میں جا رہا ہوں، آج میراثاًم ہے چار بجے، میں چاہوں گا نلوٹھا صاحب اگر اب فری ہیں تو ابھی میرے ساتھ جائیں تاکہ ہم اس فیملی میں اور لوڈھی صاحب! اگر آپ بھی فارغ ہیں تو چلے جائیں تاکہ ہم اس فیملی سے ملیں اور ڈی پی او بھی میرے ساتھ ہو گا تاکہ ساری Latest report ہم وہیں ان سے لیں گے اور ہم ان شاء اللہ اس طرح کے مجرموں کا صوبے میں کسی جگہ بھی ہو، قبر تک بھی ان کا پیچھا نہیں چھوڑیں گے۔ پولیس پوری مستعدی کے ساتھ دن رات گلی ہوئی ہے، اکثر جب میری ڈی پی اوسے بات ہوئی ہے تو وہ اسی تھانے کے حدود میں یا تھانے کے اندر سے بات کر رہے تھے میرے ساتھ، تو پولیس نے اپنی پوری Efforts اس کے اوپر کی ہوئی ہیں۔

### جناب سپیکر کی جانب سے اعلان

جناب سپیکر: ایک اعلان ہے کہ ایم پی ایز ہائل میں رہائش پذیر تمام اراکین اسمبلی کو مطلع کیا جاتا ہے کہ ہائل میں ایم پی ایز صاحبان سے ان کے مہمانوں کی ملاقات کی سہولت کو مد نظر رکھ کر ان کے لئے ایک طریقہ کار وضع کیا گیا ہے جس کے تحت ہائل میں رہائش پذیر تمام ممبران اسمبلی سے گزارش ہے کہ وہ اپنے اور اپنے پرنسنل استینٹ کے موبائل نمبرز ہائل کے کیئر ٹیک کے آفس میں درج کر دیں تاکہ ممبران صاحبان کے مہمانوں کی آمد کی پیشگوئی اطلاع گیٹ پر موجود اپکاروں کو ان کے ٹیلیفون نمبرز یا موبائل سے موصول ہو سکے یا خط لکھ کر گیٹ پر بھیجا کریں تاکہ مہمانان گرامی کو کسی قسم کی دشواری کا سامنا نہ کرنا پڑے اور مہمانوں کا ڈینا بھی گیٹ پر درج ہو سکے۔

### تحاریک التواع

Mr. Speaker: Mr. Khushdil Khan, MPA, to move his adjournment motion No. 335, in the House.

**جناب خوشنده خان ایڈو کیسٹ: جناب سپیکر! سمبلی کی معمول کی کارروائی روک کر اس اہم مسئلے پر بحث کرنے کی اجازت دی جائے، وہ یہ کہ پشاور 'بس رسید ٹرانزٹ'، بنی آرٹی کی منصوبہ بندی پر کئی سوالات اٹھ رہے ہیں، اس منصوبے کی لاغت 49 ارب روپے سے بڑھ کر 75 ارب روپے تک پہنچ چکی ہے، منصوبے کو چھ ماہ میں مکمل کیا جانا تھا لیکن ایک سال گزرنے کے بعد بھی تکمیل کے آثار نظر نہیں آتے ہشتگری میں نو تغیر شدہ ٹریک کو دوبارہ اکھڑا جا رہا ہے، اخباری اطلاعات کے مطابق نصب شدہ جنگلے چوری ہو رہے ہیں، اس خطیر لاغت کے پراجیکٹ کی خراب منصوبہ بندی اور تغیر فوری توجہ کی مقاضی ہے، ذمہ داروں کا تعین ہونا چاہیئے۔**

سر! اگر آپ کو یاد ہے کہ پریویس ہماری Sitting میں ہماری اپوزیشن کی طرف سے درخواست بھی تھی اور اتنا بھی تھی کہ چونکہ یہ ایک بہت ہیوی منصوبہ ہے پشاور کے لئے کہ ایک کمیٹی تشکیل دی جائے اور اس کو بریفینگ دی جائے کہ اسی کاپی سی ون کیا ہے، ابتداء میں اس کی کتنی منظوری ہوئی تھی اور اس کے ٹھیکیدار کون ہیں تاکہ پارلیمنٹریز کو یہ پتہ چل جائے کہ پشاور میں اتنے بڑے منصوبے پر کام جاری ہے، کیا چیز ہے کیا نہیں ہے؟ کیونکہ اس منصوبے سے ہماری توقعات یہ تھیں کہ یہ منصوبہ ہمارے پشاور کے عوام کے لئے ایک اچھا منصوبہ ہو گا، اس سے لوگوں کو آنے جانے میں سہولت ملے گی لیکن یہ ابھی جو نظر آ رہا ہے ایک تباہی کی طرف جا رہا ہے، تمام تجارت بند ہیں، تجارت پیشہ لوگوں کی تجارت خراب ہو چکی ہے، سٹوڈنٹس کو تکلیف ہے، آپ لوگوں کو تکلیف ہے، بیماریاں پھیل رہی ہیں، ہمارا ماحول اس سے خراب ہو گیا ہے اور دوسری طرف یہ بھی ہے کہ ایک طرف انہوں نے یہ منصوبہ شروع کیا دوسری طرف جو میرا کو پہنچنے ہے جو ابھی تک پینڈنگ ہے، وزیر خزانہ صاحب تشریف لاچکے ہیں، پشاور کی Beautification پر، اب میں دیکھ رہا تھا کہ وہ One thousand million کی Beautification پر خرچ کر رہے ہیں اور دوسری طرف دس ملین پشاور کی اپ لفٹ، سکیم پر خرچ کر رہے ہیں، تو کیا یہ ان کو پتہ نہیں تھا، ان کی حکومت تھی، یہ سارے لوگ موجود تھے کہ ایک طرف یہ اتنا بڑا منصوبہ شروع کرنا چاہتے ہیں اور اس منصوبے سے بہت سی عمارات Demolish ہوں گی، مطلب ہے گرائے جائیں گی تو پھر کیا Beautification کی کیا ضرورت تھی؟ جب آپ کو پتہ ہے

کہ اس کمرے کو میں ختم کر رہا ہوں اور اس پر میں پیسے بھی لگا رہا ہوں تو کیا اس میں Good faith ہے یا Malafide ہے؟ لہذا میرا ہاؤس سے بھی اور آپ سے التماس ہے کہ ایک کمیٹی تکمیل دی جائے اور Department concerned کے جو لوگ ہیں، اخخار ٹیز کو آپ کہہ دیں کہ وہ بیٹھ جائیں اور ہمیں بریف دے دیں، پشاور کے اور خاص کر ایم پی ایز کو جتنے پشاور کے ہیں، خواہ وہ اپوزیشن سے تعلق رکھتے ہیں یا وہ ٹریزری بخیز سے تعلق رکھتے ہیں تاکہ ہم کو بھی پیتے چلے، کونکہ وزیر اعلیٰ صاحب کا پرسوں بیان آیا تھا کہ یہ مارچ میں کمپلیٹ ہو جائے گا تو مجھے تو نظر نہیں آ رہا ہے کہ اس Current year یہ کمپلیٹ ہو جائے گا جو ہم دیکھتے ہیں جب ہم جاتے ہیں کیونکہ یہ ایک تو خبر بازار جو ہے وہاں تو میرا جو چیز ہے Advocacy کا، اس کے سامنے تو سر بہت زیادہ تکلیف ہے، تو میری یہ ریکویسٹ ہے، حکومت سے بھی کہ ایک کمیٹی بنائے تاکہ ہم اس بڑے پراجیکٹ کو دیکھ لیں گے اور ان کے ساتھ ہم ڈسکلیس کر لیں کہ کہاں پر خرابی ہے، کیا وجہ ہے اتنا Delay ہو رہا ہے اور ابھی یہ بھی ہے کہ پہلے جب ان کو شروع کیا گیا تھا تو ان کی Approval بھی نہیں لی گئی تھی، یہ ابھی ابھی اس حکومت نے، مطلب ہے جو سنٹر کی حکومت آگئی، انہوں نے Approval لے لی تو میری یہ ریکویسٹ ہو گی کہ کوئی کمیٹی جس طرح پہلے بھی بیہاں یہ بات ہوئی تھی کہ اب کمیٹی بنے گی اور پھر Department concerned ان کو بریف دے گا، تھینک یو،

میر۔

Mr. Speaker: Law Minister, to respond, please.

جناب سلطان محمد خان (وزیر قانون): سر! یہ چونکہ انہوں نے Sorry میرے خیال میں لودھی صاحب بھی اس پر کہہ رہے تھے لیکن میر ایسی ہے کہ-----

جناب پسیکر: یہ ایک منٹ ٹھہر جائیں، یہ چونکہ Same ہے، ایک اور بھی ہے تو ایک یہ جواب دے دیں۔

وزیر قانون: سر! دونوں کا میں -----

جناب پسیکر: لیکن ان کو پیش کرنے دے نا۔

وزیر قانون: اچھا۔

Mr. Speaker: Miss Rehana Ismail, MPA, to move her adjournment motion No. 36.

**محترمہ ریحانہ اسماعیل: بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ**۔ اسمبلی کی معمول کی کارروائی روک کر اس اہم مسئلے پر بحث کرنے کی اجازت دی جائے، وہ یہ کہ جس طرح بی آرٹی منصوبے پر متواتر سے بات ہوتی آرہی ہے لیکن میں گزارش کروں گی کہ جس طرح شروع میں کہا گیا تھا کہ منصوبے کی تکمیل آئے گی تو بی آرٹی ٹریک کے داسیں باسیں کی سڑکیں کھول دی جائیں گی اور پختہ کر دی جائیں گی اور دیگنیں اور بسیں روک دی جائیں گی، لہذا امیری گزارش یہ ہے کہ سڑکیں ہموار ہیں اور کھول دی گئی ہیں جبکہ بسیں اور دیگن اب خود رش کی وجہ سے چلتا بند ہو گئی ہیں، لہذا اب کونسا ایسا طریقہ کیا جائے جس سے شہر کے رش اور بے ہنگم ٹریک کو سنبھالا جائے گا؟ روزنامہ 'مشرق' 18 دسمبر کے مطابق روزانہ ستر لاکھ گاڑیاں اس 'ون روٹ'، شہر میں چلتی ہیں، کس طرح اور کیسے اس مسئلے کا حل ہو گا؟ میں گزارش کرتی ہوں کہ وزیر اعلیٰ صاحب باقی مسائل بعد میں کریں اور مسلسل اس منصوبے کی پیروی کریں اور رش اور ٹریک جام کا مسئلہ حل کر کے عوام کو ذہنی اذیت سے نکالا جائے جناب سپیکر!۔۔۔۔۔

(مداخلت)

Mr. Speaker: Law Minister, to respond, please.

وزیر قانون: دونوں ممبرز نے اپنی ایڈ جرمنٹ موشنز پیش کر دی ہیں سر! میں سپورٹ،  
(قطع کلامی)

وزیر قانون: سن لے ناں۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: بات ہو گئی ناں، وہ ساری چیز انہوں نے بھی کر دی۔

وزیر قانون: میں سپورٹ کرتا ہوں ان ایڈ جرمنٹ موشنز کو، آپ اس کو جب بھی روانہ کے مطابق سمجھیں تو ڈیبیٹ کے لئے اس کو رکھ دیں، گورنمنٹ سپورٹ کر رہی ہے۔

جناب خوشدل خان ایڈوکٹ: تھیک یو، منظر صاحب۔

جناب سپیکر: اس پر ڈیبیٹ ہو گی، آئئم نمبر 7 کال ایشن، مگہٹ اور کمزی صاحبہ نہیں ہیں۔

**توجه دلاوندوُس**

Mr. Speaker: Sardar Aurangzeb Nalotha, to move his call attention notice No. 49, in the House.

سردار اور نگزیب: شکریہ جناب سپیکر صاحب، میں آپ کی اجازت سے ایک بات اور کرنا چاہتا ہوں، جو آج غالباً ایک ڈبڑھ ہفتے سے ایبٹ آباد کے اندر سوئی گیس کی لوڈشیڈنگ ہے، ایبٹ آباد ویسے بھی ٹھنڈا علاقہ اور لوگ ٹھٹھر رہے ہیں تو میں حیران ہوں سپیکر صاحب! جب سے سوئی گیس ایبٹ آباد گئی ہے، کبھی لوڈشیڈنگ نہیں ہوئی ہے، یہ پہلی دفعہ ایبٹ آباد کے اندر پہنچنی کیسی تبدیلی آئی ہے، یہ تبدیلی کی وجہ سے یا کیا ہوا ہے؟ لیکن میں یہ گزارش کرتا ہوں سپیکر صاحب آپ سے، کہ ایبٹ آباد کے لوگ سڑکوں پر ہیں آج بھی وہ احتجاج کر رہے ہیں، کل بھی احتجاج تھا اور صبح پھر سارے ایبٹ آباد کے لوگوں نے احتجاج کا اعلان کیا ہوا ہے جناب سپیکر صاحب!

Mr. Speaker: Nalotha Sahib! Continue.

سردار اور نگزیب: لوگ سپیکر صاحب! آپ سے بھی گلمہ کر رہے ہیں کہ سپیکر صاحب خود پشاور چلے گئے ہیں اور ہم یہاں پر اس پریشانی اور مصیبت میں متلا ہیں، تو میں گزارش کروں گا جناب سپیکر صاحب یہ جو گیس ہمارے صوبے کی ایبٹ آباد جاتی تھی کر ک کی گیس، اس کا کنشن ایبٹ آباد کی طرف سے روک دیا گیا اور اس کو اسلام آباد منتقل کر دیا گیا ہے، تو میں حیران ہوں سپیکر صاحب! صوبہ بھی ہمارا ہے، ایبٹ آباد بھی اس صوبے کا حصہ ہے، اگر نہیں بھی ہے تو میں سمجھتا ہوں کہ یہ پہلی دفعہ ایبٹ آباد میں اس طرح ہوا ہے، تو میری آپ سے گزارش ہے کہ آپ اس کے اوپر رولنگ بھی دیں اور فوری طور پر ایکشن لیں تاکہ ایبٹ آباد میں یہ سوئی گیس کی جو لوڈشیڈنگ ہو رہی ہیں، اس کو فور ختم کیا جائے۔

جناب سپیکر: ڈبڑھ بجے نماز بھی ہونی ہے، نائم شارٹ ہے اور اسی کے اوپر دو تین بندے اور بات کرنا چاہتے ہیں، یہ پورے صوبے کا ایشو ہے، اس وقت پورا صوبہ گیس کی بدترین لوڈشیڈنگ میں متلا ہے۔ شاہ دادخان، امیم پی اے، آپ بات کر لیں اسی موضوع پر، کوہاٹ سے۔

جناب شاہ دادخان: جناب سپیکر! میں آپ کا نہایت ہی شکر گزار ہوں کہ مجھے اہم مفاد عامہ کے موضوع پر بحث کی اجازت دی ہے۔ جیسا کہ آپ کو معلوم ہے کہ Low Gas Pressure کا مسئلہ پورے صوبے کا مسئلہ ہے، جیسا کہ سردار صاحب نے ذکر کیا کہ ایبٹ آباد میں گیس نہیں ہے، سردار صاحب تو کیا اس موضوع کے اوپر بولیں گے، میں کوہاٹ میں رہتے ہوئے گیس کی سہولت سے محروم ہوں اور اس سلسلے میں 24 دسمبر کو ہمارے علاقے لاپچی کوہاٹ میں لوگوں نے اپنا ایک پر امن احتجاج ریکارڈ کرانا چاہا، تو اس

سلسلے میں لوگوں نے انڈس ہائی وے کو بلاک کیا اور انتظامیہ کی مداخلت سے وہ مسئلہ باہمی افہام و تفہیم کے ساتھ حل ہو گیا لیکن اگلے دن کیا ہوا؟ کہ میرے اور میرے ساتھیوں کے خلاف ایف آئی آر درج کرادی گئی، کیا یہ میرا آئینی حق نہیں ہے کہ میں عوام کے حقوق کے لئے اسمبلی میں لڑوں، روڑوں پر لڑوں؟ جناب! میں ابھی بھی اسمبلی میں آیا ہوں تو اپنا اور اپنے ساتھیوں کا بی بی اے کر کے یہاں میں پہنچا ہوں، آپ اس معزز ایوان کے کشوڈیں ہیں اور میں بھی اس کا ایک معزز نمائندہ ہوں اور آپ اس سلسلے میں ضرور تحقیق کریں گے اور مجھے ضرور انصاف پہنچائیں گے، اور اس سلسلے میں پریس ریلیز، یہ ثبوت ہے اس بات کا کہ یہ مسئلہ افہام و تفہیم کے ساتھ ختم ہو گیا تھا لیکن کوہاٹ پولیس نے پھر کیوں ایف آئی آر درج کرائی۔

#### جناب سپیکر: ظاہر شاہ طورو صاحب۔

جناب محمد ظاہر شاہ: جناب سپیکر! میں بھی سوئی گیس کے حوالے سے جو کہ ایک اہم عوامی مسئلہ ہے، آپ کی توجہ اور اس ہاؤس کی توجہ اس طرف مبذول کرانا چاہتا ہوں کہ مردان میں سوئی گیس کی لوڈشیڈنگ جو ہے وہ گزشتہ تین ہفتے سے چوبیں، چوبیں گھنٹے لوڈشیڈنگ ہوتی ہے اور اگر سوئی گیس جہاں کہیں پر آرہی ہے، وہاں پر دو بجے سے لے کر رات کو گیارہ بجے سے صبح پانچ بجے تک گیس آتی ہے، اس کے علاوہ باقی پورا دن گیس نہیں ہوتی، کل بھی مردان میں ایک بہت بڑا جلوس ایم ڈی کے آفس میں گیا ہے، وہاں پر جو جزیل میخبر ہے، اس کے آفس میں گیا ہے اور وہاں پر انہوں نے اس کا گھیرا وہ بھی کیا تھا، تو یہ صورتحال جو آپ کو پتہ ہے جناب سپیکر! کہ سب سے زیادہ سوئی گیس CFD 1000 mm میں سب سے زیادہ حصہ 460 mm CFD وہ کے پی کے کا ہے لیکن اس کے باوجود بھی ہمارے صوبے کے لئے گیس دستیاب نہیں ہے، ہم آپ سے یہ درخواست کرتے ہیں کہ آپ SNGPL، MD کو ادھر بلائیں، ان کے ساتھ آپ بھی بات کریں، اس ہاؤس کی ایک کمیٹی بنائیں جو کہ ان کے ساتھ ملکر یہ بات ان کے ساتھ تفصیل سے کر کے اس کا حل نکالیں کہ یہ صوبہ سب سے زیادہ گیس پیدا کرتا ہے اور سب سے زیادہ لوڈشیڈنگ ادھر ہو رہی ہے ہمارے وزیر اعظم اور ہمارے قائد جناب عمران خان صاحب نے سوئی گیس کے عملے کی اس طرز عمل کی وجہ سے ان کے خلاف مختلف اقدامات اٹھائے ہیں، ہم یہ کہتے ہیں کہ ہمارے صوبے کا جو یہ

مسئلہ ہے، یہ لوڈ شیڈنگ کا، اس کو اس اسمبلی کے فلور پر آپ ان کو بلا کران کے ساتھ بات کریں اور اس مسئلے کا حل تلاش کیا جائے۔ شکریہ۔

جناب سپیکر: چونکہ یہ ایشو بڑا گھمیر ہے اور پورے صوبے کا ہے، میں تو خود پشاور میں رہتا ہوں اور ابیٹ آباد والے میرے بہن بھائی سمجھتے ہیں کہ میں یہاں مزے میں ہوں، یہاں بھی کوئی گیس نہیں ہے، ابیٹ آباد میں نہیں ہے، مردان میں نہیں ہے، کوہاٹ میں نہیں ہے، ہر جگہ یہ ایشو ہے So on Monday کو کہ وہ آئے ہمارے چیبر میں اور آپ یہ جو موئر ز جتنے ہیں میں طلب کرتا ہوں MD, SNGPL The Secretariat will Participate Plus anybody Monday at what time they are ready to come over here, so یہاں ہم ان سے بات کریں گے کہ ہمارے ساتھ یہ صوبے میں کیوں اس طرح ہو رہا ہے کہ بچے بغیر بریک فاست کے جارہے ہیں سکولوں کو، صحیح کوئی انتظام ہے ہی نہیں کسی کے پاس اس زمانے میں اور جو درخت کسی نے لگائے ہوئے ہیں، وہ بھی کامنے شروع ہو گئے ہیں So اس کے لئے ہمیں اس ایوان کو استعمال کرتے ہوئے سخت ہدایات ہم نے جاری کرنا ہوں گی۔

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! میری یہ قرارداد ہے۔

جناب سپیکر: جی بابک صاحب۔

### قاعدہ کا معطل کیا جانا

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! شکریہ، میں رکویسٹ کرتا ہوں کہ Rule 240 کو Under rule 124 اگر آپ Relax کر دیں، یہ انتہائی اہم قرارداد ہے اور اگر آپ Rule relax کر دیں تو میں پیش کر دوں گا، دا دہ بجلی پہ حوالہ دے، دیر ضروری دے۔

جناب سپیکر: آپ Rule relax کرنے کے لئے وہ کریں۔

جناب سردار حسین: جناب سپیکر! Under rule 124 اگر آپ Relax کر دیں Rule کو، یہ بجلی کے حوالے سے صوبے کی پن بجلی کا جو منافع ہے، ایک مشترکہ، متفقہ قرارداد ہے، تمام سیاسی جماعتوں کی حکومت اور اپوزیشن کی تو اگر آپ Rule relax کر دیں۔

جناب سپیکر: Rule 240 کے تحت 124 کو Relax کرنے کے لئے میں آپ کے سامنے ریزو لیوشن پیش

کرتا ہوں، Those who are in favour it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it.

### قرارداد

جناب سردار حسین: شکر یہ جناب سپیکر! وفاقی حکومت اور اس کے ماتحت ادارے صوبوں کو آئین کے آرٹیکل (2) 161 کے تحت پن بھلی کے خالص منافع کی رقم کی ادائیگی کی پابند ہے تاہم گزشتہ کئی دہائیوں سے یہ بات سامنے آئی ہے کہ وفاقی حکومت اس سلسلے میں ادائیگی میں تاخیر کرتی ہے یا پورے منافع کی رقم کی ادائیگی نہیں کرتی۔ لہذا یہ صوبائی اسمبلی ایک مشترکہ قرارداد کے ذریعے وفاقی حکومت سے مطالuba کرتی ہے کہ صوبے میں موجود اپڈے اک بھلی گھروں کے پن بھلی کے خالص منافع کی رقم کی ادائیگی اے جی این قاضی فارمولے کے تحت کی جائے جو کہ سی سی آئی کے فورم سے (1991، 1993، 1997، 1998، 2016، 2017، 2018، 24.04.2018، 24.09.2018) منظور ہو چکی ہے تاکہ صوبہ معاشر ترقی کی راہ پر گامزد ہو سکے۔

جناب سپیکر! یہ قرارداد حکومتی بیجوں کی طرف سے اور اپوزیشن کی ایک مشترکہ قرارداد ہے۔

جناب سپیکر: باک صاحب! آپ نام پڑھ لیں جن کی طرف سے ہیں۔

جناب سردار حسین: او کے، جناب سپیکر! اس پر میں نے دستخط کیا ہے، سردار حسین باک، اے این پی کی طرف سے، شاہداد خان بے یو آئی (ف) کی طرف سے، سردار خان مسلم لیگ (نوں) کی طرف سے، مفتی عبید الرحمن مسلم لیگ (ق) کی طرف سے، ہمارے اقلیتی بھائی روی کمارنے بھی اس پر دستخط کئے ہیں، منستر لاء سلطان محمد خان نے بھی اس پر دستخط کئے ہیں اور منستر انفار میشن شوکت علی یوسف زی صاحب نے بھی اس پر دستخط کئے ہیں۔

Mr. Speaker: The motion before the House is that the joint resolution, moved by the honourable Members, may be passed? Those who are in favour of it may say ‘Yes’ and those who are against it may say ‘No’.

(The motion was carried)

Mr. Speaker: The ‘Ayes’ have it. The resolution is passed unanimously.

“In exercise of the powers conferred by clause (b) of Article 109 of the Constitution of the Islamic Republic of Pakistan, I, Shah Farman, Governor of the Khyber Pakhtunkhwa, do hereby order that the Provincial Assembly shall stand prorogued on Friday, the 28<sup>th</sup> December 2018, on completion of its business fixed for the day, till such date as may hereafter be fixed”.

گورنر خیبر پختونخوا کے فرمان کی رو سے اجلاس کو غیر معینہ مدت کے لئے ملتوی کیا جاتا ہے۔

---

(اجلاس غیر معینہ مدت تک کے لئے ملتوی ہو گیا)